

# EL DIARIO DE AVILA

Martes, 30 de octubre de 1973

6 pesetas

Director: JUAN GRANDE MARTIN. • Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXV • Número 23.776 • Depósito Legal: AV. 5 - 1958

Por primera vez, en 2.500 años

## Europa y Asia unidas por un puente en el Bósforo

ESTAMBUL, 30. (Efe-Upi).—Por vez primera en 2.500 años, han quedado unidos los continentes de Asia y Europa mediante mil metros de cemento y acero: un puente turco en el Bósforo que esta mañana se ha inaugurado oficialmente. El presidente de Turquía cortó la cinta inaugurativa del puente en el segundo día de las conmemoraciones de la celebración del 50 aniversario de la República turca. El puente —que es el primero que une los dos continentes desde los tiempos de Darío (en el año 512 antes de Jesucristo), en que se lanzaron pontones para los ejércitos persas— ha sido construido por un consorcio germano-británico, en consulta con una firma italiana, y trasladará a cinco millones de vehículos anuales entre Asia y Europa. La construcción se terminó tras 1.345 días de trabajo, con un coste de 150 millones de dólares.

## Elecciones en Portugal



Las elecciones nacionales a diputados, celebradas en el vecino y fraterno país de Portugal, han sido plenamente favorables a la Acción Nacional Popular. En el presente testimonio gráfico puede verse al primer ministro portugués, Marcelo Caetano (en tercer lugar de la fila) esperando su turno para depositar su voto en el Colegio Electoral de Sao Joao de Brito, en Lisboa.—(Foto: EUROPA PRESS).

## España consume 500 kilos de cemento por habitante

MADRID, 30. (Cifra).—España se encuentra con más de 500 kilogramos de cemento de consumo por habitante, a la altura de los países más desarrollados industrialmente —señala el boletín de Londres del Banco de Bilbao en su último número—. La citada publicación estima que las 51 empresas que actúan en el sector cementero se consideran

por algunos observadores y especialistas, un número excesivo para una producción de la escala española, sobre todo si se realizan comparaciones con países como Francia, Italia o Alemania, y aconseja al respecto la aceleración del proceso de concentración de las empresas actualmente existentes.

## Franco en la conmemoración del XL aniversario de Falange



Conforme dimos ayer cumplida información en primera página de nuestro periódico, el Jefe del Estado, acompañado por el Príncipe de España, presidió, en el Consejo Nacional del Movimiento, el acto conmemorativo del cuarenta aniversario de la Fundación de Falange Española, en el que, el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, pronunció un discurso del que, en páginas 12 y 16 publicamos un amplio extracto.

## Acto conmemorativo en Avila

En Avila se celebró, con brillantez y solemnidad, la conmemoración del cuarenta aniversario de la fundación de Falange Española, por José Antonio Primo de Rivera. Con este motivo, según informamos en página 16, tuvo lugar, en el salón de la Casa Sindical, abarrotado de público, un acto, presidido por las autoridades avilenses, en el que, el consejero nacional del Movimiento, por la provincia de Avila, don Emilio Romero Gómez, pronunció una magnífica disertación con el título de "Cuarenta años después".—(Fotos MAYORAL).



*Chocado* Confección para señora

TODO PARA LAS FUTURAS MAMAS

VESTIDOS Y CONJUNTOS  
CORSETERIA

Reyes Católicos, 14 (PASAJE)

Programas de



PARA HOY

PRIMERA CADENA

• NOCHE:

21,00: TELEDIARIO. Información nacional e internacional. 21,35: EL CINE. CICLO HENRY FONDA. «Tempestad sobre Washington», 1962. 24,00: TIEMPO PARA CREER. Charla religiosa. 00,10: VEINTICUATRO HORAS. Final de los servicios informativos. 00,30: ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

20,00: CARTA DE AJUSTE. Jazz flamenco de Pedro Iturralde. 20,25: PRESENTACION Y AVANCES. 20,30: POLIDEPORTIVO. Actualidad deportiva. 21,30: TELEDIARIO 2. Información nacional e internacional. 22,00: BIOGRAFIA. «Manuel Gómez Moreno». 23,00: ENCUENTRO CON LA MUSICA. «La Serba de los Urales». 24,00: ULTIMA IMAGEN.

AVANCE PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

• SOBREMESA:

13,45: CARTA DE AJUSTE. Célebres melodías hispano-americanas. 14,00: AVANCE INFORMATIVO. 14,05: PRIMERA EDICION. Información general. 15,00: NOTICIAS. España y extranjero. 15,35: LOS JOVENES REBELDES. «Matar a un traidor». 16,30: DESPEDIDA Y CIERRE.

• TARDE:

17,45: CARTA DE AJUSTE. Preludios e intermedios. (Ataulfo Argenta). 18,00: APERTURA Y PRESENTACION. 18,01: AVANCE INFORMATIVO. 18,05: LA CASA DEL RELOJ. «Letras». 18,25: CON VOSOTROS. —Libro: «Las grandes aventuras». —LA HORMIGA ATOMICA: «Dinosaurio». 18,50: EL JUEGO DE LA FOCA. 19,30: LOS CHIRIPITIFLAUTICOS. 19,40: TELEDIARIO. Información nacional e internacional. 20,20: FUTBOL. Europa-América.

ANUNCIOS BREVES

ALQUILERES

—Se alquilan 2 pisos amueblados, con calefacción. Catedral, 2.

—Alquilo piso bueno exterior. Razón: Telf. 21 28 83.

—Alquilo ático-estudio y pisos amueblados y libres, tiempo a convenir. Razón: teléfono 22 02 29.

HOGAR OFERTAS

—Se necesita empleada de hogar, con referencias, sueldo a convenir. Avda. José Antonio, 5, 1.º.

—Se necesita empleada de hogar. Plaza José Tomé, 2, 3.º, izquierda.

—Se precisa empleada de hogar, fija, para atender a señora sola. Generalísimo Franco, 1. 2.º, derecha.

—Se necesita chica fija, para Madrid. Tlf. 2 21 03 89.

—Se necesita muchacha, de 9 mañana a 8 tarde. Sra. de Ortega Optico. Cuartel de la Montaña, 1-1.º. Teléfono 22 08 43.

—Se necesita empleada de hogar fija para Madrid. Llamar de 9 a 12 y de 3 a 5 al teléfono 225 33 77.

—Se necesita doncella. Razón: Estrada, 15.

VENTAS

—Vendo Piso, Avda. José Antonio, cinco habitaciones —todas parquet—. Teléfono 22 03 01, tardes 4 a 5.

—Se vende finca de 1 hectárea, 28 áreas, 40 centiáreas, en Las Berlanas, pie carretera. Polígono 1, finca 67. Tratar: Don Francisco Sánchez. 21 10 53 ó Sr. Galve 21 20 50.

—Se vende local comercial, buen precio. Tlf. 21 18 03.

TIETAR

—OCASION: Sótano de 454, bien situado. Amortizable en 8 años en plazas de garaje en alquiler. También para almacén u otros usos. Barato y muchas facilidades.

—Piso bajo con toda clase de lujo, ideal para familia numerosa o personas mayores.

—Parcela de terreno industrial, dos plantas. Muchas facilidades.

—Terreno para Urbanización, no curiosos. Ideal para comprar entre 3 ó más socios. También se segregaría en dos parcelas.

—BAR, buena clientela, buena caja, barato y con facilidades. Se lo demostramos a profesionales que quieran independizarse.

—Piso económico, 64 m2 en buen barrio y calle. Facilidades.

—LOCAL COMERCIAL, en buena barriada, para cualquier negocio, mejor supermercado o similar, 187 metros cuadrados.

OFICINAS PROVISIONALES: Avda. Alférez Provisional, núm. 13.

COCHES VENTAS

—Se vende «Mini 1000 Deluxe» en magnífico estado. Teléfono 21 28 72.

COMPRAS

—Perra ganadera tamaño muy grande, compro. Escribir. Juan Bravo, 2. Segovia.

TRABAJO

—Se NECESITA ENCARGADA DE PELUQUERIA DE SEÑORAS. Razón: Plaza de la Victoria, 10 Teléfono 21 17 13.

—¡SEÑORA, señorita! COECO - FULLER le ofrece la oportunidad para ganar dinero, regalos, premios, amistad y prestigio como consejera de compras. Llame al teléfono 42 29 64 de Segovia.

—Matrimonio. El labrador y preferible sepa regadío mejor sin hijos; si tiene hijos, resuelto el Colegio. Carretera de la Granja, 6. Segovia.

—A SEÑORAS y señoritas que necesiten ganar mucho dinero. Ofrecemos asunto que les solucionará el problema. No tienen que hacer visitas. No tienen que perder tiempo. Interesadas: dirigirse a Teruca, Batalla del Ebro, 16, 1.º, dcha.

—Se necesita guarda de campo para finca próxima a Arévalo. Informes: Doctor Fleming, 7 (oficina).

ENSEÑANZA

—Preparamos oposiciones Instituto N. Previsión. Información: Avenida Madrid, 4.

ARRIENDOS

—Pastos se arriendan. Heno se vende. Telefono 21 31 37. Salamanca.

VARIOS

—VACACIONES, excursiones, viajes individuales y colectivos, billetes de ferrocarril y avión, reserva de Apartamentos, etc. VIAJES VELASCO. Arco del Mercado Grande. Teléfono 21 13 21.

—Saque su carnet en autoescuela SAN CRISTOBAL garantía de un buen aprendizaje, modernas instalaciones. Duque de Alba, 12 Teléfono 21 24 20.

La calzada corresponde a los vehículos. Peatón, circule por la acera.

Consigne siempre, al reverso de sus envíos confiados al correo, su nombre y señas completas y si reside en Madrid, Barcelona, Valencia o Bilbao, haga constar también el número del distrito postal.

OBSEQUIE Vd.

a sus amigos y a forasteros que visiten Avila, con el libro «Emoción de la Ciudad y Reportaje de los Obispos de Avila». De venta en librerías.

CENTROS OFICIALES

DIPUTACION PROVINCIAL DE AVILA

Edicto de concurso

La Excm. Diputación Provincial de Avila, convoca concurso para la adquisición de un vehículo-cisterna con destino al Servicio de Extinción de Incendios, de unos 4.000 litros de capacidad, con bomba de aspiración e impulsión, mangueras, bifurcaciones, racores, lanzas, equipo productor de espuma y emisora de 10 a 15 vatios de potencia de salida en antena instalada en el vehículo, cuyas proposiciones deberán presentarse en la Secretaría General en horas de oficina dentro de los diez días hábiles siguientes al de la publicación de este anuncio en el «Boletín Oficial del Estado», figurando las circunstancias detalladas en el «Boletín Oficial de la Provincia» de Avila. AVILA, veintiséis de Octubre de mil novecientos setenta y tres. El presidente, Jaime Santamaría Bejarano; el secretario general,

La Excm. Diputación Provincial de Avila, convoca concurso para la instalación de un horno incinerador de residuos de los quirófanos en el Hospital Provincial, capaz para unos 45 kilos, con depósito nodriza para fuel oil, calentador eléctrico, interruptor de nivel con dispositivo de seguridad, corta fuego, grupo electro-bomba, válvulas, filtro de carburante, y demás elementos y accesorios complementarios, cuyas proposiciones deberán presentarse en la Secretaría General en horas de oficina dentro de los diez días hábiles siguientes al de la publicación de este anuncio en el «Boletín Oficial del Estado», figurando las circunstancias detalladas en el «Boletín Oficial de la Provincia» de Avila. En AVILA, a veinticinco de Octubre de mil novecientos setenta y tres. El presidente, Jaime Santamaría Bejarano; el secretario general,

Edicto de concurso

La Excm. Diputación Provincial de Avila, convoca concurso para la adquisición de un vehículo-cisterna con destino al Servicio de Extinción de Incendios, de unos 4.000 litros de capacidad, con bomba de aspiración e impulsión, mangueras, bifurcaciones, racores, lanzas, equipo productor de espuma y emisora de 10 a 15 vatios de potencia de salida en antena instalada en el vehículo, cuyas proposiciones deberán presentarse en la Secretaría General en horas de oficina dentro de los diez días hábiles siguientes al de la publicación de este anuncio en el «Boletín Oficial del Estado», figurando las circunstancias detalladas en el «Boletín Oficial de la Provincia» de Avila. En AVILA, a veinticinco de Octubre de mil novecientos setenta y tres. El presidente, Jaime Santamaría Bejarano; el secretario general,

Ayuntamiento de Montijo

Provincia de Badajoz

Subasta aprovechamientos hierbas

Se subasta a pliego cerrado abundantes pastos de la finca de este Municipio «Ejido de las Eras» de unas cuarenta hectáreas aproximadamente en el precio de 35.000 pesetas. Se admiten proposiciones hasta las trece horas del día 17 de noviembre. El pliego de condiciones se encuentra expuesto en la Secretaría. La apertura de plicas tendrá lugar a las 13,00 horas del día 19 de noviembre. Duración de los aprovechamientos, desde la adjudicación, hasta la próxima recolección. SOLO PARA GANADO LANAR Y CABRIO. MONTIJO, a 27 de octubre de 1973. El alcalde, Francisco Alarcón Thomas.

Se subasta a pliego cerrado abundantes pastos de la finca de este Municipio «Ejido de las Eras» de unas cuarenta hectáreas aproximadamente en el precio de 35.000 pesetas. Se admiten proposiciones hasta las trece horas del día 17 de noviembre. El pliego de condiciones se encuentra expuesto en la Secretaría. La apertura de plicas tendrá lugar a las 13,00 horas del día 19 de noviembre. Duración de los aprovechamientos, desde la adjudicación, hasta la próxima recolección. SOLO PARA GANADO LANAR Y CABRIO. MONTIJO, a 27 de octubre de 1973. El alcalde, Francisco Alarcón Thomas.

Suscríbase a «El Diario de Avila»

# Suben los precios inconteniblemente

## Producción, intermedios, consumo y salarios

La elevación de los precios presenta todos los síntomas de un movimiento incontenible. Al menos, de imposible contención, salvo que cambiara, de modo radical, el conjunto entero de las disposiciones, normas y criterios que están condicionando, desde su origen, desde la inicial fase productiva, la definición o concreción final de los mismos.

Las órdenes y disposiciones para contenerlos, «bloquearlos» o «congelarlos», incluídas aquellas de máximo rango y mayor ámbito, serán —y nada nos alegraría más que equivocarnos— inoperantes. Los numerosos precedentes en esta materia y en las más diversas circunstancias son la prueba más contundente de su ineficacia. Sólo si se interviene el proceso económico entero y completo —es decir, de la producción al consumo y en todas las etapas y fases de todos los sectores económicos (pongan los lectores el nombre definitorio)— se conseguiría un nivel de precios estable pero ficticio, acompañado, por supuesto, de la escasez, el racionamiento y la declinación de las calidades, las variedades y los sustitutivos. No es ésta la vía por la que esperan solución las gentes, ni la vía legítima de la política de nuestro país.

\*\*\*

¿Por qué suben inconteniblemente los precios? No hay una respuesta válida; hay varias respuestas, bien que casi todas ellas puedan ser, luego de expuestas, reducidas a una única fórmula general o integradas en ella. Y hay, por otra parte, respuestas cuya propia simpleza, cuya raíz de acusación concentrada hacia un sector particular o una función económica concreta, con pérdida de la contemplación y consideración de todas las demás casillas del tablero económico las invalida. Tal, por ejemplo, las genéricas e indiscriminadas imputaciones que se hacen a los intermediarios, minoristas y mayoristas. A quienes, quizá, correspondía alguna culpa, pero que no son ni los únicos ni los máximos responsables.

Ante todo, en la génesis de cualquier precio —sea de bienes o de servicios— cuentan, de modo primero y principal, los costes de producción incluido en ellos muy acentuadamente el coste de la mano de obra, del trabajo. Y de sus complementos, aunque éstos no sean cantidad monetaria que perciban directamente en mano los trabajadores.

Guste ó no guste —pues escribimos en sincera pesquisa de las causas verdaderas del negativo movimiento continuado de alza, de carestía, y no para complacencia de grupos o para complacencia de quien sea—, se deducen inmediatamente de la consideración anterior dos cosas, dos principios: el primer encarecimiento importante se registra en la fase de producción, y las mejoras y aumentos salariales encarecen inexorable e inevitablemente los precios.

\*\*\*

En muchas ocasiones y muy señaladamente en algunas —recuerden los lectores, por ejem-

plo, nuestros comentarios sobre el F. O. R. P. P. A.— hemos subrayado que la balanza económica «producción-consumo» está, desde hace muchos años, desnivelada en favor de la producción. Lo cual significa, en su traducción a la práctica, que priman los intereses de los productores (la subvención y protección a los mismos) sobre el interés genérico de los consumidores. Así, desde el momento mismo de la producción se admite, se fomenta e incluso se estimula el encarecimiento de los precios. Porque son caros, altos ya —a tenor de la tónica general económica del país— antes de llegar a la etapa en la que actúan los intermedia-

rios. Cuando una economía considera sujeto principal de todo el proceso a los productores, forzadamente sus productos se encarecen, cada vez más, para los consumidores. Por este lado, mientras se viva en el convencimiento contrario, mientras se crea o se actúe como si se creyese que no importa el encarecimiento en la fase de producción y que sólo es preciso combatirlo en la fase de distribución o intermediación, la batalla de los precios está perdida sin remedio.

\*\*\*

También sin remedio está perdida la batalla de los precios mientras siga circulando como moneda válida y sana esa increí-

ble afirmación —cuya nobilísima causa es evidente— acerca de la posibilidad de encarecer los costes salariales sin que este encarecimiento repercuta directa e inmediatamente en los precios.

Si tal maravilla fuera cierta, fuera posible como parecen creer los textos de los convenios colectivos, hace ya bastantes años que los precios, exentos de este encarecimiento, se habrían elevado en términos o porcentajes de mucha mayor moderación. Pero la experiencia, la realidad, enseñan otra cosa con incorregible contumacia.

Es curioso, a este respecto, que todos entiendan —el ejemplo no puede ser más actual— las reper-

cusiones encarecedoras de un precio más elevado de los carburantes, porque se encarecen la producción y el transporte, y no se comprenda con idéntica claridad —o se niegue— que el encarecimiento de la mano de obra, de las plantillas de personal, surte análogos efectos.

Conste —y quede bien claro— que no escribimos contra las elevaciones de salarios, sino que en este comentario sobre el problema, grave y urgente de los precios, debíamos despejar el campo, empezando por el principio: por la producción, de cuya influencia en la elevación de los precios poco o casi nada se suele escribir, decir o comentar.

"A B C".

## Balística táctica

Los misiles no exigen más a sus sirvientes sino que les disparasen: la electrónica hacia el resto

Ahora que la guerra árabe-israelí ha terminado, los Estados Mayores de todo el mundo, en especial de las superpotencias, se aprestan a estudiar estrategias aplicadas y rendimientos del material empleado, para sacar las oportunas consecuencias. La primera reflexión es que la guerra del Kippur ha marcado el final de una época en el arte de hacer la guerra.

Se podría trazar una curiosa semejanza con la batalla de Crecy (en 1346, uno de los hechos de armas más sobresalientes de la guerra de los Cien Años), cuando por vez primera un ejército de infantes derrotó a la hasta entonces invulnerable caballería. El ejército inglés estuvo apoyado perfectamente por sus líneas de arqueros. Seis siglos más tarde un ejército de infantes ha estado a punto de derrotar a la moderna caballería (los carros de combate).

En 1956, Israel ganó la guerra de Suez con sus blindados; en 1967, el Tsahal aplastó a sus enemigos árabes con su aviación. Esta vez, Israel contaba una vez más con sus blindados y

reactores para derrotar al enemigo. Pero al término de la primera semana de combates, el Alto Estado Mayor israelí se enfrentaba alarmado a un peligroso panorama: sus blindados quedaron reducidos a la mitad y la aviación había perdido un cuarto de sus efectivos.

Como en Crecy, el ejército de infantes egipcio tenía unos arqueros de excepción: los hombres de la balística táctica, la gran revelación de esta guerra. Los SAM (Surface-Air Missiles) de la serie 2, 3 y sobre todo los «6» han hecho estragos en la aviación israelí. Ya en la guerra de Vietnam estos misiles hicieron pagar un precio muy alto a la aviación

norteamericana. Pero ha sido esta guerra la que ha manifestado con absoluta claridad la importancia de la balística táctica. (La balística estratégica —la de los misiles atómicos intercontinentales— también ha tenido su momento en el epílogo de la guerra, cuando Estados Unidos y la Unión Soviética pusieron sus efectivos nucleares en estado de alerta.) Los misiles tácticos —de excepcional perfección electrónica— no exigen demasiado a sus sirvientes: simplemente que los disparasen; la electrónica haría el resto.

Contra los blindados también ha habido misiles fáciles de transportar por el soldado de infantería: los

«Snaper» y los «Saagger», de fabricación soviética.

La escalada de la balística no se detendrá. Confundir a un SAM-6 era un misterio para los israelíes, que consultaron con oficiales norteamericanos sobre cómo hacerles frente o mejor evitarlos. Al haberse apoderado los israelíes de varios misiles SAM-6, servirá para que el Pentágono encuentre la fórmula precisa para encontrar el anti-arma.

Si Israel ha utilizado las armas «anticuadas», ¿cómo ha podido ganar la guerra? A base de haber perdido mucho material cubierto y sobre todo gracias a su genio militar. El paraguas de los SAM egipcios era impenetrable. El genio israelí encontró la fórmula de romper la línea egipcia y pasar contingentes al otro lado del Canal. Ha sido la operación que ha decidido la guerra. Pero no echa por tierra la conclusión de que la nueva infantería (apoyada por la balística táctica) ha marcado su superioridad sobre la moderna caballería (blindados) y la aviación.—Antonio AL-FERAZ.

## MUEBLES LAS 6 EMES

Fabricación propia  
ESPECIALIDAD EN

**CASTELLANO, ETC.**

Piedralaves (carretera) y Sotillo Carretera  
Telf. 411 Telf. 510  
y en AVILA Avda. 18 de Julio 18 y 20

## graduado escolar a distancia

Equivalente a Bachiller Elemental.  
Sin límites de edad ni estudios previos.

En un solo examen Mayo-Septiembre de 1974.

Profesorado y enseñanza autorizado por el Ministerio.  
Curso con 2 niveles, según su cultura. Método internacional "Rapid Results" (Rápidos Resultados).

Urgente: Escriba o llame por teléfono dando su nombre y dirección, a CENTRO DE ESTUDIOS ACADÉMICOS, c/ Timoteo Domingo, 39 - Apartado 4.104. Madrid. Teléfono 267.57.16, y recibirá gratis y sin compromiso la información del curso y su cómoda realización.



**Hoy, aniversario de la Obra «Auxilio Social»**

**Con este motivo se celebraron diversos actos en la capital abulense**

Con motivo de celebrarse hoy la conmemoración del XXXVII Aniversario de la Fundación de la Obra «Auxilio Social», la Delegación Provincial del Instituto Nacional de la misma en Avila, ha programado una serie de actos que comenzaron esta mañana con una misa en la S. A. I. Catedral a la que asistieron las autoridades abulenses así como numeroso público, y una represen-

tación de los niños acogidos en la Guardería Infantil y Jardín Maternal «Virgen de Sonsoles». Fue oficiada por el M. I. Sr. don Teodoro García Robledo, Prelado Doméstico de S. S. y Canónigo Lectoral, quien en la homilía destacó la labor que realiza dicha obra, resaltando el cometido y finalidad, que la misma persigue.

Más tarde, continuaron los actos en la Guardería Infantil con la celebración de juegos, teatro de Guiñol, concursos infantiles y concurso de dibujo, que tuvieron como protagonistas a los niños en ella acogidos.

De igual forma y con el mismo motivo tuvo lugar la celebración de diversos actos en la Provincia.

**DESEARIA**

EMPLEADA DE HOGAR FIJA. Sueldo a convenir. Llamar de 11 a 2 al teléfono 21-13-60.

**Ciudad y**

**ELECCIONES MUNICIPALES Y DE CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO**

**Catorce solicitantes para la candidatura de concejales**

Un alta nueva, se registra en las solicitudes para candidatos a Concejales, para añadir a la lista que publicábamos ayer que hace el número catorce. Se trata de don Francisco Arjona Vallet. Hasta las doce de la noche de ayer, 29, no ha habido ni una sola solicitud más. Entonces catorce candidatos para tres plazas en la elección de Concejales para el Tercio de Representación Familiar.

También, y tomados los datos hasta las doce de la noche de ayer día 29, la lista de candidatos a consejeros locales del Movimiento de la capital, para cubrir dos plazas, es la siguiente: don Abelardo Canora Berrón (ferroviario); don Isabelo Pindado del Nogal (contratista); don Pablo-Matías Hernández Hernández (abogado); don José-Antonio

Salinero Gutiérrez (maestro nacional); don Miguel-Luis Jiménez Rodríguez (estudiante); don Florencio González Guijo (maestro nacional); don Emilio Martín Martín (geotécnico); doña María del Carmen Nieto Sánchez (licenciada en Ciencias Políticas); don Gonzalo-Manuel González de Vega y Pomar (estudiante), y don Luis-Manuel Cardalliagué Quirant (escultor). Total diez.

No se puede negar que ha habido una gran concurrencia para las dobles elecciones de concejales y de consejeros locales del Movimiento. Y esto es bueno, porque demuestra una gran inquietud política y un deseo legítimo de participación. Las vocaciones políticas califican tanto más cuanto que el objetivo de la participación está, como en el caso de estas elecciones, en la prestación de servicios a la comunidad, sin otra contraprestación que la misma satisfacción del servicio que se va a prestar. Incluirse en las tareas municipales o en la participación política del Movimiento, califica alta-

mente a quienes ponen en circulación ese deseo, puesto que están cantando, con su sola proclamación, un indudable altruismo, término éste que en el mundo se está haciendo escaso.

Nos congratulamos que haya habido tal concurrencia de candidatos, porque Avila ha puesto con ella un punto notable de vocación política, de civismo y de, como acabamos de decir, espíritu altruista en las personas que solicitaron la proclamación de su candidatura.

Ahora las Juntas Electorales de Censo —la Municipal y la del Movimiento— viendo uno por uno los expedientes, tiene que proceder a la proclamación, eliminando a aquellas personas que al solicitar no aporten las condiciones exigidas por la Ley para poder ser proclamados candidatos. Es de suponer que el estudio está previamente cribado por los propios interesados, de donde es fácil deducir que casi con toda seguridad habrán de ser proclamados todos aquellos que lo solicitaron.

**Convocatoria de Matricula de los Institutos Masculino y Femenino para exámenes extraordinarios de Bachillerato Elemental y Superior en diciembre**

En cumplimiento de la resolución de la Dirección General de Ordenación Educativa se abre plazo de matrícula para exámenes extraordinarios por enseñanza libre de una o dos asignaturas pendientes de aprobación de cualquier curso para completar el Bachillerato Elemental o Superior a partir del 5 del próximo noviembre hasta el día 10 inclusive en los Institutos Masculino y Femenino. Dichos exámenes tendrán lugar en la primera decena de diciembre próximo según horario que anunciará cada Instituto.

Los alumnos oficiales o colegiados con una o dos asignaturas pendientes de cualquier curso para completar el Bachillerato Elemental o Superior podrán acogerse a esta convocatoria extraordinaria, mediante instancia, que presentarán en la oficina del Instituto correspondiente en el mismo plazo de matriculación de los alumnos libres, y, una vez inscritos en la convocatoria extraordinaria, no podrán invocar ya sus antiguos derechos a la enseñanza oficial o colegiada.

La matrícula para la convocatoria extraordinaria de las Pruebas de Conjunto y de las de Gra-

do Superior se abrirá el 2 de enero y finalizará el 10 del mismo mes en las oficinas de ambos Institutos.

Asimismo, los equipos de evaluación del COU se reunirán en la última decena del mes de noviembre próximo para efectuar la evaluación final de los alumnos repetidores de dicho curso con una disciplina, como máximo, de evaluación negativa.

LA DIRECCION.

**FIESTA DE TODOS LOS SANTOS**

- Buñuelos de Viento
- Huesos de Santo
- Empanadillas
- Mazapanes
- TURRON DE CADIZ
- La Flor de Castilla

**Rezorzaga, S. A.**

Servicio Oficial de SEAT - FIAT  
Carretera de Madrid, s/n.  
Teléfonos: 22 01 23 - 22 04 66 - 22 07 21 - AVILA

**Cine Reyes Católicos**

Hoy a las 8 y 10,45, estreno de la película:

**No es bueno que el hombre esté sólo**  
Autorizada para mayores de 18 años.

Teléfono: 21 31 70



**LA SEÑORA**

**D.ª Juana Jiménez Jiménez**

HA FALLECIDO AYER DIA 29  
EN CABEZAS DEL VILLAR (AVILA)

A los 57 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

**D. E. P.**

Su esposo don Eloy Reinoso Serrano (Ganadero); hija Magdalena Reinoso Jiménez; hijo político Hilario Rubio Nieto; hermanas doña Josefa y doña Felicísima; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

**Les agradecen una oración por su alma.**

La conducción del cadáver tuvo lugar a las cinco de la tarde del día de hoy, desde la casa mortuoria a la iglesia parroquial de San Juan Bautista de Cabezas del Villar, donde seguidamente se celebró solemne Misa de corpore insepulto, terminada la Santa Misa el cadáver recibió cristiana sepultura en el Cementerio Católico de dicha localidad.

Cabezas del Villar (Avila), 30 de octubre de 1973.

FUNERARIA.—ANTONIO ALVAREZ.—AVILA.

# Tierra de Avila

## Abulensismo

### LOS MOLINOS DE ZORITA

«Así que habiendo acordado conceder el permiso de construir seis molinos harineros en las próximas riberas del Adaja, Alvaro Alvarez fue uno de los agraciados con Jimén Blázquez, Fernán López Trillo, Sancho de Estrada, Sancho Sánchez Zurraquines y Fortún Blázquez; y consta esta concesión por un solemne documento posterior de 1391, y que el molino del Alvarez fue el más inmediato al puente de la Ciudad».

El documento solemne mencionado es el testamento de Inés Alvarez, mujer de Gil Gómez, otorgado en 1391, en que hizo cierta donación al monasterio de Nuestra Señora de la Antigua de Avila, del que era monje el historiador Luis de Ariz, benedictino, quien afirma que se custodiaba en el archivo del convento.

Y añade Martín Carramolino a lo transcrito que «estaban afincados en la tierra de Avila con cotos o términos redondos los jefes de la repoblación, y además con la facultad de que cada cual edificase un molino; y como en esta última merced no fue comprendido Juan Martínez del Abrojo, le concedió el conde permiso para fabricar un batán en las mismas riberas del Adaja, así como también fueron galardonados con otros heredamientos y facultad de labrar un molino en el pueblo de Grajos los hermanos Millán y Fernán de Illanes».

Este mismo fue el origen de los molinos de Zorita y tal la antigüedad e importancia de alguno de ellos. El molino de Alvarez es destacado porque la noticia viene dada en relación a la justicia del conde don Raimundo de Borgoña con Sancho del Carpio, constituido en gobernador de Talavera de la Reina, pero que se dejó pasar a los moros hasta las sierras de Avila por dos veces, siendo por algunos acusado de admitir presentes y regalos de parte de los moros. Alvaro Alvarez defendió noblemente a Sancho del Carpio en el consejo del conde incurriendo en su enojo hasta expulsarle del palacio en donde se alojaba don Raimundo, de donde Alvaro se retiró respetuosamente sin poder evitar que a San-

cho del Carpio le partieran en cuatro pedazos que fueron colgados en sendos postes en los caminos principales... Alvaro continuó su protección a Roma Vélez, viuda del ajusticiado gobernador, y, valorada esta conducta por el obispo, volvióle su gracia el conde don Raimundo, premiándole con el molino y otros obsequios: «La triste Roma Vélez, a quien mucho consolaban Sancha Díaz, mujer del Alvarez, Menga Muñoz, la del Blázquez, y otras nobles dueñas, marchó en aquella misma noche hacia Toledo, acompañada de Alvaro y sus dos hijos, a pedir gracia al rey de los bienes confiscados. El rey hubo piedad de ella y de su hijo Rodrigo, devolviéndole sus bienes, por mitad a cada uno, y distinguió mucho a Alvarez y sus dos hijos, regalándoles tres caballos bien enjaezados, y no cesaron en sus buenos oficios hasta que lograron ver libres los bienes que desembargaran en Palencia y Talavera».

Don Dionisio Cenalmor nos informa de que el templo parroquial de Zorita de los Molinos se eleva sobre una pequeña meseta en la parte norte del pueblo. Tiene la nave central y la lateral derecha. Está dedicado a San Miguel Arcángel, pero su fiesta principal tiene lugar el día 31 de agosto, festividad de San Ramón Nonato. También se celebra la fiesta de la Santa Cruz el día 3 de mayo. A cien metros del pueblo se halla una antigua ermita en la que se venera al Santo Cristo de la Agonía.

En la dehesa de La Aldehuela existe una ermita construida en la tercera década del siglo actual, pertenece a herederos de don Celedonio Sastre y está dedicada a San Antonio de Padua.

En la finca de «El Chorrito» existen restos de una preciosa ermita mandada construir por el general don Eduardo Bermúdez Reina, que fue ministro de la Guerra en 1890. Nació en Sevilla en 1831 y murió en 1899. A él se atribuye la construcción de la carretera de la estación de ferrocarril de Mingorría a Zorita y la creación de la finca titulada «Chorrito de San Fernando».

Pedro de ULACA.

## La Carrera Gran brillantez en las tradicionales Fiestas de la Recolección

LA CARRERA.—Se han celebrado en la localidad las tradicionales Fiestas de la Recolección, que cada año adquieren mayor brillantez. Los actos se iniciaron con disparo de cohetes y fuegos de artificio, que pusieron digno broche a la presentación de la Reina, que iba acompañada del alcalde de la población y de varios jóvenes del Teleclub. Seguidamente se dio lectura al pregón de las Fiestas y programa de actos y festejos a desarrollar. A continuación el Párroco pronunció unas palabras y acto seguido se procedió a la coronación de la reina señorita Encarnación Andaluz. Tras unas frases del alcalde se hizo la entrega de las llaves a la reina. Entre los distintos actos organizados se han desarrollado diversos bailes regionales en honor de la Reina de la Recolección, desfile de carrozas —un total de diez— alegóricas a la recolección de la manzana. Los cultos tuvieron también su parte fundamental con la misa celebrada en la iglesia parroquial y la ofrenda de frutos a Santa Ana, patrona de La Carrera.

También tuvo gran animación el vino ofrecido por la reina a todos los invitados.

A causa del accidente sufrido la noche anterior por varios jóvenes del próximo pueblo de Solana de Béjar, en el que conforme se informaba en la edición de ayer de EL DIARIO DE AVILA se registraron cuatro heridos graves se suspendieron las competiciones deportivas que se habían programado.



El alcalde de La Carrera en un momento de su intervención para ofrecer las llaves de la localidad a la Reina de las Fiestas.—(Foto MAYORAL).



Ofrenda de frutos a Santa Ana (Patrona de La Carrera), en las Fiestas de la Recolección.—(Foto MAYORAL).



La señorita Encarnación Andaluz, Reina de las Fiestas de la Recolección de La Carrera, en la carroza, que representaba una enorme manzana.—(Foto MAYORAL).

**Se necesitan  
limpiadoras**

Razón:  
Oficina de Colocación

**José María  
Molina Ariño**

MATEROLOGO DEL  
ESTADO

OBSTETRICIA - GINECO-  
LOGIA

C/ Doctor Fleming, 5-2.º  
Teléf. 21 15 81 C. S. 340

CHAQUETA PUNTO Caballero ... 375 Ptas.  
PANTALON Caballero ... 395 "  
AMERICANA Caballero ... 800 "

**Mayter**

San Segundo, 8.

Más información local y provincial



LA VELADA DE ANOCHE EN EL TEATRO PRINCIPAL

A beneficio de la Cruz Roja celebróse anoche en el Teatro Principal la velada artístico-literaria que oportunamente había sido anunciada.

Intervinieron en ella la señora de la Mora, el «leader» de las ideas eti-estéticas, señor Campón Polo y los jóvenes escritores hermanos Mendizábal y García Lavín.

Aurelio de Mendizábal, «Judex», abrió la fiesta con la recitación de dos poesías tituladas «Los ojos garzos» y «Canto a la raza». La señora de la Mora cantó la romanza «Caballería rusticana» y a continuación se puso en escena el «juego de ingenio» de Federico de Mendizábal, titulado «La audacia vence al audaz», cuya interpretación estuvo a cargo del autor y de «Judez». Tanto los versos de esta obra como los números anteriores fueron aplaudidos.

En la segunda parte se presentó la elegía dramática «El último Abdallah», del mismo autor, que con ella solo se acreditaría de poeta inspiradísimo. Doña Victoria García de la Mora, en el papel de «Aixa», alcanzó un triunfo tan grande como el del día del estreno, declamando las bellísimas estrofas con entonación admirable y gesto y ademán de gran actriz. Sus hijos Federico y Alvaro «Esfinge Stella», secundaron la labor con mucho acierto. La obra fue vestida con toda propiedad.

Y pasamos a la última parte, en la cual recitó el último artista citado la maravillosa «Marcha triunfal», de Rubén Darío, y luego, el señor Campón Polo, previamente presentado por Federico Mendizábal, pronunció una notable conferencia.

Finalmente, el propio señor Mendizábal y García Lavín (D. F.), recitó sus composiciones poéticas tituladas «Meditaciones del infinito» y «La corrida», ambas magníficas.

En honor a la verdad debemos decir que como recitador está el joven Mendizábal a mucha menor altura que como poeta. Y es una verdadera lástima, porque los preciosos versos que escribe merecen un gran lector.

La distinguida concurrencia premió con muchos aplausos la labor de todos.

La orquesta del teatro amenizó los intermedios, en uno de los cuales tocó una linda sonata del señor Campón Polo, quien es, a la vez artista del pentagrama, de la palabra, de la pluma y del pincel.

CEDULAS PERSONALES.—PRORROGA DE PLAZO

El Ayuntamiento, en sesión celebrada ayer, acordó prorrogar por todo el mes de noviembre el plazo para la adquisición sin recargo de las cédulas personales correspondientes al actual ejercicio.

También, la Dirección General del Tesoro, ha concedido igual prórroga para los pueblos de esta provincia.

JUNTA MUNICIPAL DE ASOCIADOS

Ayer, después de finalizada la sesión en el Ayuntamiento, se reunió la Junta Municipal de Asociados. Asisten catorce señores, a los que da posesión del cargo el presidente, señor Tomé, leyéndose seguidamente el acta de la sesión anterior que es aprobada.

Se somete a la sanción y aprobación de la Junta el proyecto de presupuesto extraordinario acordado por el Excelentísimo Ayuntamiento por haberse agotado el presupuesto de varios capítulos.

Importa el presupuesto 31.334,33 pesetas, que es aprobado, dándose por terminada la sesión a las ocho en punto.

Toda una vida sencilla

En memoria de D. Simón Martín, párroco de Santiago de Aravalle

La torre de Santiago estaba muda hace días. Los pasos largos, seguros de don Simón se habían callado. Las piedras, las viejas piedras de la iglesia le echaban de menos, añoraban la luminosidad que ellas solas adivinaban tras su mirada. Las puertas no sentían ya sus manos, manos temblorosas al celebrar la Eucaristía, ágiles para bendecir, fáciles incluso para el trabajo más humilde.

Para él ahora su altar y su templo era el lecho de dolor.

A veces le ví, hace años, tocar las campanas desde la tribuna. Su figura se confundía con la de un monje trapense convocando a la oración. Pero su silencio de hoy se me hizo duro: ya no habló a los fieles, ni acarició a los niños, ni rezó oraciones, ni hizo la cruz pausadamente sobre sí. Hoy, los fieles apiñados, en olor de multitud, hablaron de él a Dios; los niños le acariciaron dulce y cariñosamente con sus ojos, con sus voces; 19 sacerdotes presididos por su antiguo obispo, don Santos Moro, y el actual Admi-

nistrador Apostólico trazamos sobre él una cruz grande.

Se fue con Dios. Su confianza en Cristo, vivencia de sus días, se ha visto colmada. En Santiago de Aravalle se rezará a un «santo» más el 1 de Noviembre.

Torre, losas, altar, campanas, puertas le dijeron cristianamente: «Hasta Dios». Ellos son los mejores testigos, elocuentes aunque mudos, de la vida de Don Simón, de su oración pausada, tranquila, rosario de reflexiones profundas. Ellos son testigos de las largas horas dedicadas al consejo, a la dirección de almas desde el confesionario. Sus ojos, luces en la noche, casi perdidos de mirar al cielo, pero chispeantes de luminosidad apacible fueron siempre la expresión plástica de su tarea pastoral como guía de almas. Ojos de niño, pero lumbreras grandes.

Calcó su vida sobre la de los titulares de las iglesias locales que regía: Santiago y San Martín. El Apóstol le legó un celo exquisito en conservar intacta la fe que nos trajo, traducido en fidelidad a la jerarquía. Las pa-

labras de Martín de Tours "Señor, si todavía soy necesario para tu pueblo, no rehusó seguir trabajando" alimentaron la ilusión expresada los últimos días de seguir en la brega diaria. El sol y el frío en los largos caminos de la Vega no le fueron obstáculo para ir las asimilando cuando bajaba a su ermita de Umbrías. Su vida austera y sencilla tiene el reflejo de estos caminos.

Se marchó el amigo seguro que, aunque poco dado a la camaradería fácil, entregaba su corazón por completo a quien se acercaba a él buscando el consejo prudente y recto.

Se fue en una tarde de otoño. Otoño que no es muerte en las tierras del Aravalle, sino fruto, sazón, madurez, cosecha. El sembró su vida callada, ocultamente. Nosotros dejamos sembrado su cuerpo el atardecer del sábado bajo la cruz y las cuatro coronas de flores frescas de sus fieles, junto al ciprés, en la esperanza de que fructifique en una generación de sacerdotes, como él, fieles a Dios.

Ernesto Jiménez

Piedrahita

Campaña de vacunación antipolio

En el local de la Casa Consistorial se ha llevado a cabo por el jefe local de Sanidad don Adolfo Martínez Martínez, y la practicante señorita Ursicina Vázquez Echevarría, la vacunación de todos los niños y niñas mayores de tres meses hasta los de tres años, de Sabin y Triple, concurriendo muchos acompañados de sus mamás o de las tatas, llevándose a cabo todo con el más perfecto orden.

BANCO DE GREDOS

Hemos recibido atento saludo de don José Cabrera Cuartero, que se ha posesionado del cargo de director de la importante entidad bancaria «Banco de Gredos» establecida en esta villa en magnifico local y con personal muy afectuoso; y, agradecemos al nuevo director su cariñoso ofrecimiento deseándole muchos aciertos en el cargo y que su estancia en esta villa le sea muy grata.

SECCION DELEGADA INSTITUTO ENSEÑANZA MEDIA

Se ha hecho cargo de la dirección del centro docen-

te «Sección Delegada del Instituto de Enseñanza Media de Avila», establecido en esta villa, don Pedro Trinidad Mateos, el que cariñosamente se ha ofrecido, tanto de manera oficial, como particular, lo que mucho agradecemos, deseándole éxitos en su cargo y que le sea muy grata su estancia en esta hidalga villa del Corneja.

CURSO DE ORIENTACION UNIVERSITARIA

Después de activas gestiones llevadas a cabo con verdadero celo por todos los que en ello han intervenido, ha llegado a feliz término el que los estudiantes de esta villa y de toda su comarca así como de distantes lugares puedan hacer el C.O.U. en la Sección Delegada del Instituto de Enseñanza Media de esta «Tacita de Plata» —Piedrahita—, que dispone de local que reúne to-

das las condiciones necesarias con amplias Aulas, Salón de Actos, Servicios, Campo de Deportes, y que se halla emplazado en el Jardín Versallesco de los Duques de Alba, desde el que se divisa una preciosa panorámica y cuenta con todos los medios necesarios de comunicación, y con un profesorado excelente y un elevadísimo núm. de alumnos de ambos sexos. Todo ello representa una gran paz para Piedrahita y todo son comentarios de elogio y de gran alegría para los padres de los estudiantes que asisten a las clases.

INSTALACION DE UNA VAQUERIA

Hemos visto el Proyecto de instalación en esta Villa de una vaquería, por el vecino ganadero Diego Mayoral Castilla, cuyos locales reunirán todas las necesarias condiciones de salubridad e higiene, y celebraremos se lleve a efecto una vez cumplidos todos los requisitos necesarios en esta clase de establecimientos.

TOS-SAN

Suscríbese a: EL DIARIO DE AVILA

# nuestra región



## PALENCIA

### Reunión del Consejo de Trabajadores

PALENCIA.—En la localidad de Herrera de Pisuerga se reunió el Consejo Sindical Provincial de los trabajadores palentinos.

Se acordó solicitar que se adelante al próximo mes de enero el señalamiento del nuevo salario mínimo interprofesional, anunciado para abril; que se actualicen de año en año las tablas salariales de las ordenanzas labora-

les; que se eleve hasta 200 mil pesetas el mínimo exento en el pago del impuesto por el rendimiento del trabajo personal y, por último que se extremen al máximo rigor las medidas disciplinarias anunciadas oficialmente para contener el encarecimiento de los precios.

Se comentó también el decreto de ordenación de salarios, promulgado con afán de clarificar el panorama salarial a través de la estructuración del salario base con los correspondientes tipos de complementos y se acordó dejar constancia del criterio unánime del Consejo de que debe determinarse el salario base a que el decreto se refiere, de manera que no pueda ser menor al salario mínimo interprofesional vigente; porque en caso contrario y sin perjuicio de que en su conjunto se garanticen los mínimos interprofesionales la real y práctica posibilidad de salarios inferiores es causa de crítica, malestar e incomprensiones en los sectores laborales afectados.

## LEON

### 288 viviendas sociales, ultimadas

LEON.—La cooperativa de viviendas «Legión Séptima» nació hace tres años, bajo el amparo y dirección del Consejo Provincial de Trabajadores.

La finalidad única de esta cooperativa es amortiguar el déficit de viviendas sociales de la capital, el primer bloque está totalmente terminado, con doscientas ochenta y ocho viviendas dotadas de calefacción, agua y gas centrales, escuelas, jardines de infancia y todos los demás servicios complementarios.

Las viviendas serán entregadas en breve a los socios cooperativos y se espera que su inauguración oficial la haga el ministro de Relaciones Sindicales, Sr. García-Ramal, en fecha próxima coincidiendo su visita con la clausura del quinto consejo económico-social sindical de León.

### Construcción de caminos vecinales en "Tierra de Campos"

LEON.—Se han iniciado las obras de construcción de caminos vecinales para los cuales el pleno de la Corporación Provincial aprobó la adjudicación de 15 millones y medio de pesetas.

Los tramos de red viaria a realizar son en total nueve, y el plazo de ejecución de un año, existiendo la posibilidad de que alguno de los tramos pueda entrar en servicio dentro del próximo invierno.

Con estas realidades no solo se intenta la elevación socio-económica de la comarca, sino de fijar la población existente, pues el éxodo migratorio ha llegado a cifras alarmantes.



## Valladolid

### Asamblea del Colegio de Secretarios, Interventores y Depositarios

VALLADOLID.—El Colegio Oficial de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local celebró su reglamentaria asamblea anual, que tuvo por escenario el salón de sesiones de la Casa Consistorial. Previamente fue oficiada una misa en el altar de la Hispanidad, de la Basílica Santuario de la Gran Promesa, con asistencia del gobernador civil de la provincia, alcalde de la ciudad y don Félix Alonso Zancada, en representación del presidente de la Diputación.

La equiparación de los funcionarios de Administración Local con los del Estado fue tema preferente en una asamblea que se desarrolló conforme al siguiente orden del día:

Lectura de la convocatoria y del acta de la sesión anterior, así como de escritos de varios colegios.

Memoria de Secretaría correspondiente al ejercicio 1972.

Memoria de Intervención del ejercicio 1972.

Liquidación del presu-

puesto de 1972 y cuentas generales del mismo.

Propuestas de los colegiados.

Terminada la asamblea, los asistentes a la misma fueron recibidos por la Corporación municipal en el salón de sesiones de la Casa Consistorial. Junto con el presidente del Colegio y secretarios interventores y depositarios del mismo, asistieron a la recepción el gobernador civil de la provincia; el presidente accidental de la Diputación, don Ignacio Sánchez López; el alcalde de la ciudad y miembros de las Corporaciones municipal y provincial.

Don Antolín de Santiago y Juárez pronunció unas palabras, en las que puso de manifiesto el honor que para el Ayuntamiento constituía el que la asamblea se hubiera celebrado en la Casa Consistorial, así como el que la reunión coincidiera con las noticias de que el Gobierno ha aprobado la equiparación de los funcionarios de Administración Local con los del Estado. Tras afirmar que los funcionarios de Administración Local son la columna vertebral de las Corporaciones locales, el alcalde señaló que se sentía muy honrado de pertenecer a una gran familia, cuyo compromiso fundamental es el servir a España.

El presidente del Colegio, don Augusto Fernández de la Reguera, agradeció la recepción y subrayó el firme deseo de los colegiados de servir del mejor modo posible a España.

Finalmente, don José Estévez Méndez, gobernador civil de la provincia afirmó que para él era un honor participar en unos actos protagonizados por el «estado mayor de la Administración Local». Señaló que durante ocho años ha convivido con funcionarios de Administración Local y destacó la ayuda que de ellos recibió siempre. Terminó su intervención pidiendo a todos que vivan con el mayor entusiasmo los problemas con que las Corporaciones locales se enfrentan. «Es difícil la tarea —afirmó—, pero hay que hacer lo posible, porque España necesita vuestro esfuerzo».

### Bar - Restaurante

# Discooteca Ocambo

### Próxima apertura

### Carretera de Madrid

(Junto a la SEAT)

# HORMIGONES

# REDIN, S. A.

Pone en conocimiento de AVILA y Provincia, su nueva planta de

Hormigón premezclado, utilizando áridos de gravera natural

## Servido en camiones hormigoneras

### Nueva carretera de Madrid

(A kilómetro y medio de la gasolinera de Rivilla)

### Eusebio Nieto

«UROLOGO»

CONSULTA DIARIA

Avda. Portugal, núm. 29-2.º A. Teléfono: 21 17 16.

# Representante

Importante Empresa de fabricación de Corsetería, Géneros de Punto y Artículos Infantiles, necesita representante para AVILA

- Residente en AVILA.
- Preferible trabajo exclusivamente capital y provincia.
- Introducido en Mercerías y Corseterías. Dirigirse al apartado 707 -- San Sebastián.

## Agencia de la Propiedad INMOBILIARIA TIETAR

Próxima apertura en c/ D. Ferreol Hernández, 2 r.º, Dcha. Edificio Los Caballeros. (Sucursal en Madrid)

### Farmacias de guardia

Día	Fecha	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Martes	30	D. Juan Paradinás Pérez (Plaza Santa Teresa, 3) Teléfono 21 11 20	D. Luis Guerras del Castillo (Batalla de Brunete, 3) Teléfono 21 15 34
Miércoles	31	D. Daniel de Fernando Alonso (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48	D.ª María Jesús Pardo González (Capitán Peñas, 15) Teléfono 21 20 88

## CURSO DE FRANCÉS

PATROCINADO POR LA CAJA CENTRAL DE AHORROS Y PRESTAMOS DE AVILA

Plaza de Santa Teresa, 12

Telf. 21 18 07

### AVISO

Aquellos de nuestros lectores que hayan seguido el Curso de Francés recientemente finalizado y que hemos venido publicando por gentileza de la Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila, y que deseen someterse al examen escrito, para la obtención del correspondiente diploma, que se celebrará en nuestra Ciudad, en fecha y lugar que anunciaremos oportunamente, deberá entregar en nuestras oficinas, Plaza de Santa Teresa, 12 el boletín que abajo facilitamos, debidamente cumplimentado.

### Boletín de inscripción para examen

D. ....

Domicilio .....

Desea inscribirse para efectuar el examen escrito correspondiente.

Avila, de ..... de 1973.

FIRMA,

# SUCESOS

## Accidentes fin de semana: 23 muertos

MADRID, (Cifra).—Veintitrés muertos y cuatro heridos graves es el balance de los veinte accidentes registrados en las carreteras españolas durante el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

El sábado día 27 hubo once accidentes con catorce muertos, el domingo día 28, nueve accidentes con igual número de muertos y cuatro heridos graves.

Los muertos son: siete peatones, ocho conductores

y ocho usuarios de vehículos.

Las causas de estos accidentes se debieron a circular en curvas a velocidad

inadecuada y por la izquierda; peatones cruzando y permaneciendo en la calzada indebidamente y adelantamientos antirreglamentarios.

## Delincuente herido en refriega con la policía

SEVILLA, (Cifra).— Un individuo, delincuente habitual y que cuenta al parecer con numerosos antecedentes policiales, ha resultado herido en una pierna por un disparo de un inspector de policía al que intentaba agredir con un hacha, para evitar ser detenido.

Los hechos se iniciaron cuando, en el paso a nivel que existe en la avenida de Felipe Segundo, entró en colisión un automóvil de turismo con otros dos que se encontraban allí detenidos. Del primero de los vehículos salieron entonces algunas frases insultantes y casi violentas, en el preciso momento en que pasaba por aquel lugar un coche-patrulla del 091, cuyos ocupantes reconocieron inmediatamente a los dos viaje-

ros del citado automóvil, a los que identificaron como Antonio López Ponce, alias «El Lapiz», y Emilio Gile.

### Le detienen cuando se «despejaba»

SAN MATEO (California, EE. UU.)—, 30 (Efe - Upi).—La Policía ha detenido a un hombre, que tenía una apariencia sospechosa.

Agentes de policía informaron esta madrugada que encontraron un señor llevando un traje a rayas de recluso, completo, con cadena y bola.

Resultó ser un caballero que regresaba de un baile de disfraces y había detenido su automóvil para «despejarse». Fue acusado de hallarse en estado de embriaguez en un automóvil.

## Asalto a un furgón bancario en Francfort

FRANCFORT, (Efe).— Dos desconocidos se apoderaron en pleno centro de Francfort de unos dos millones de marcos 51.400.000 pesetas en un asalto perpetrado a un furgón banca-

rio, escapando posteriormente a toda velocidad en un automóvil deportivo.

De acuerdo con las informaciones policiales, los atracadores —de unos 30 años— iban armados con pistola y metralleta, aunque en el curso del asalto no hicieron uso de sus armas de fuego.

El furgón asaltado transportaba dicha suma con destino a una sucursal del «Dresdner Bank» y el atraco se produjo cuando el vehículo iba a ser estacionado junto al establecimiento bancario.

Inmediatamente después, los dos atracadores huyeron en un automóvil deportivo, sin que hasta ahora se tenga el menor rastro de ellos. La policía de Francfort ordenó controles en diversos puntos de la ciudad.

### Veintitrés muertos en el choque de dos autobuses

ANKARA (Turquia), (Efe - Reuter).—Veintitrés personas han resultado muertas y otras 53 heridas al chocar, dos autobuses que circulaban a gran velocidad por la autopista Estambul-Ankara, cerca de la ciudad de Gered.

Los bomberos participaron en los trabajos de socorro para lograr rescatar a las víctimas de entre los restos de los autobuses.

## temas para comentar

## Siempre en guardia

El intento soviético de enviar tropas propias al escenario de la guerra y la réplica norteamericana de poner en estado de alerta a su Ejército, fue cuestión, para la que el conflicto de Oriente Próximo representó sólo una excusa. La diplomacia rusa, habitualmente oportunista, ha pretendido presentar hechos consumados, como ya intentó en Cuba en 1962. Moscú necesita triunfos diplomáticos, sobre todo para consumo interno; alguna baza con la que neutralizar los acuerdos comerciales concluidos con el mundo capitalista, algún pretexto para enarbolar la bandera revolucionaria que le ha arrebatado Pekín.

Maniobras de este tipo, aunque luego rectifique el Kremlin, da argumentos a quienes, en el seno de la O. T. A. N., defienden la necesidad de hallarse siempre en guardia frente a la U. R. S. S.

## LA GABEZA RECTORA DE OCCIDENTE

*El "caso Watergate" no se ha cerrado con el asunto de las cintas magnetofónicas, que al fin Nixon se ha inclinado a entregar a un juez. Las cintas son uno de los hilos que conducen al escándalo Watergate, pero no el único. El Comité senatorial presidido por Sam Ervin prosigue sus investigaciones. La justicia continúa el proceso contra John Mitchell, antiguo ministro de Justicia, quien puede ser condenado a veinte años de cárcel si se confirman las acusaciones contra él. "Watergate" no ha acabado y Nixon se encontrará siempre en entredicho.*

*Las razones esgrimidas por Nixon para no dimitir han encontrado un apoyo en la actual crisis de Oriente Próximo; las dificultades interiores de la Casa Blanca, ha dicho el Presidente, no han sido obstáculo para que Estados Unidos muestre su firmeza ante la maniobra diplomático-militar intentada por el Kremlin. Sin embargo, cabe una duda, si la Casa Blanca no atravesara la crisis de Watergate, ¿se habría lanzado Moscú a esa maniobra?*

*La Casa Blanca no es sólo el poder ejecutivo de los Estados Unidos, sino la cabeza rectora de Occidente, e interesa por muchos conceptos que esté alejada de toda duda sobre su honorabilidad, libre de toda sospecha. Si no dimita, Nixon debería al menos demostrar de manera definitiva que no está complicado en absoluto en el sucio escándalo del Watergate.*

## Si el mundo depende de ellos...

La no consideración por los árabes de tan desfavorabilísima circunstancia no sólo ha llevado al desmoronamiento de Siria, y al Ejército egipcio a la situación en que se encuentra —sin capacidad para responder con la contundencia necesaria a las violaciones israelíes del alto el fuego—, sino también al riesgo —sólo de momento superado— de que colisionaran los Estados Unidos y la U. R. S. S.: por acercarse la ayuda diplomático-militar de Rusia a los árabes al nivel de los apoyos que, por razones de identidad política, Israel recibe de Norteamérica. El riesgo de colisión ruso-americana está rebasado en principio, pero no del todo. La afirmación difundida por Tass de que la alerta militar norteamericana fue injustificada cabe muy bien entenderla como destinada a quitar importancia a un incidente en el que, hasta cierto punto, cabe entender que Breznev ha «perdido la cara». Como la perdió Kruschef hace ahora diez años, en el Caribe, con la crisis de los misiles soviéticos llevados a Cuba. Aquello determinó la caída de Kruschef; esto podría acarrear la de Breznev, pues la «derecha» de la U. R. S. S. contempla con los mismos malos ojos que la de Estados Unidos las aperturas recíprocas más que iniciadas por Breznev y Nixon. Y si Nixon puede haberlo sacrificado todo al empeño de permanecer en la Casa Blanca —la objetiva imparcialidad ante el conflicto árabe-israelí, e incluso la propia distensión con la U. R. S. S.— Breznev puede también renunciar a la prudencia con tal de salvarse de los embates internos de sus «halcones».

La resistencia pasada de Nixon a entregar las cintas de Watergate y el envío por Breznev a Egipto de sus propios observadores son dos gestos de igual dureza, de parecida peligrosidad, en las actuales circunstancias. Los dos grandes interlocutores se sienten comprometidos. Que Dios les ilumine, porque de ellos depende ahora mismo el mundo.



## Iglesia, hoy

Por Fernan Dodel

## "LO PRIMERO EN LA IGLESIA ES LA EDUCACION EN LA FE"

En un documento que ha hecho público en el «Boletín Oficial» de su diócesis, el obispo de Ciudad Rodrigo, monseñor Demetrio Mansilla, puntualiza que «la Iglesia está firmemente persuadida de que la educación en la fe ocupa lugar de primacía entre sus tareas pastorales. Es el puesto que ha ocupado siempre en la Iglesia y a la que el Vaticano II ha dado su voto autorizado cuando dice que «la misión propia que Cristo confió a su Iglesia no es de orden político, económico o social, sino religioso».

La catequesis, centrada sobre todo en la educación de la fe, añade el prelado, «fue la fórmula preferida en la evangelización primitiva, gracias a la cual la fe cristiana se extendió, en pocos años, por todo el mundo grecorromano, cambiando costumbres, mentalidades, estructuras, hasta el punto de lograr la transformación más asombrosa de la historia, en los tres primeros siglos de la Iglesia».

Subrayando el éxito de aquella primera evangelización, el prelado agrega que «es tanto más de admirar cuanto que la Iglesia no dispuso de medios económicos. Tampoco le fueron favorables los factores políticos o sociales». Unos hombres «sin relieve social» anuncian la Cruz de Cristo y predicán la abnegación y la penitencia a una sociedad pagana.

Saliendo al paso de las objeciones a la catequesis, señala que «todavía tienen poder para señalar el camino de la salvación a los hombres» y que «la Iglesia puede tener la certeza de que llevará a cabo la misión señalada por Cristo si se decide en dar prioridad a aquellos medios que le son propios, entre los cuales se encuentra, sin duda alguna, la catequesis».

Más adelante, monseñor Mansilla advierte que la catequesis ha de procurar una fe «sólida, personal, consciente, que no se apoye sólo en costumbres familiares ni en rutinas populares, ni se base en un formulismo, a veces hipócrita, sino que sea viva y oriente los juicios», pues la fe «consiste en una adhesión de la mente y del corazón, iluminados por la gracia, a unas verdades que exigen nuestra entrega personal y libre».

Termina diciendo que «en la exposición del mensaje revelado los educadores han de mantenerse fieles al contenido de la fe. La meta de la catequesis es exponer la gran obra de nuestra redención en su totalidad».

## EL MISIONERO QUE LLEGO DEL FRIO

Ha pasado unas cortas vacaciones en España, principalmente en su pueblo natal, Mansilla Mayor (León), el jesuita P. Segundo Llorente, que lleva cerca de 40 años en Alaska. Antes de volver al país de los eternos hielos, el P. Llorente celebró una misa de despedida en la Colegiata de San Isidoro de León. El célebre misionero, en su homilía, dijo, entre otras cosas, lo siguiente:

«Debo decir que no creo que pudiese haber sido más feliz en cualquier otra parte del mundo de lo que he sido en Alaska estos 38 años que he pasado en el país de los eternos hielos... He vivido unos años enteros en paz, las comunidades cristianas me han proporcionado horas de grandes gozos interiores, muchos bautismos, muchas confesiones, muchas comuniones y muchas extremauciones. El silencio y la soledad de aquellas iglesias pequeñas, perdidas en la inmensidad de Alaska me han proporcionado noches de cielo ante el Sagrario».

«En aquellas noches alumbradas únicamente por la lámpara del Sagrario, firmábamos, por así decir, contratos el Señor y yo. Yo le decía: «Mientras yo viva, yo me encargo de tus cosas, Señor. Yo celebraré la Santa Misa, administraré los sacramentos, predicaré y enseñaré la doctrina y manifestaré tu santo nombre a fieles e infieles. Yo me encargo de todo esto. Y cuando llegue la hora de mi muerte y mi alma, entre en el misterio del más allá, entonces, Señor, te ocupas tú de mí y de mis cosas».

«Otras veces el Señor me decía lo que dijo el padre del hijo pródigo al hermano mayor: «Tú siempre estás conmigo y todas mis cosas son tuyas». Gran verdad. Dios y su misionero están siempre juntos y todas las cosas de Dios son para el misionero. Y ¿qué cosas son esas de Dios? Dios mismo; porque fuera de Dios nada es nada, ni puede valer nada. Y así el misionero, agarrado de la mano de Dios, marcha alegre y confiado por esos mundos levantando escuelas y capillas, instruyendo, bautizando, y por decirlo así, empaquetando las almas para el cielo. El misionero se siente reforzado por las oraciones y sacrificios de los fieles de la retaguardia; porque, como se nos ha dicho en el Concilio Vaticano II, toda la Iglesia es misionera».

## MISIONEROS ESPAÑOLES DESCUBREN UNA NUEVA TRIBU EN LAS SELVAS DEL PERU

Una expedición dirigida por el dominico español, P. Adolfo Torralba, ha descubierto en la zona del Bajo Urubamba un grupo humano totalmente aislado de la civilización. El P. Torralba realizó once días de dura marcha acompañado de un hermano misionero y de 10 guías. Según su relato textual «el grupo humano estaba compuesto por 37 personas: hombres, mujeres y niños. El encuentro se resolvió pacífica y positivamente. Todos los hombres aparecieron desnudos, algunos con los cabellos cortados al rape; las mujeres con pampanillas o faldas tejidas con fibra del monte. No conocen el algodón. Ignoraban la existencia del hombre blanco».

12%  
al  
100%

□ Una inversión es algo serio y trascendental.

En el momento de invertir usted debe estar perfectamente informado de todos sus aspectos.

Debe tener un cien por cien de seguridad en su decisión.

HICONSA le ofrece un magnífico interés para su dinero: el 12%.

HICONSA le ofrece un cien por cien de información para que usted invierta en las condiciones más favorables.

□ **100% de seguridad con Certificados de Depósito Bancario.**

HICONSA le da la oportunidad de cobrar por adelantado la rentabilidad de los cinco primeros años de inversión.

Para ello le entrega **Certificados de Depósito Bancario** negociables por simple endoso.

Los beneficios no hay que esperarlos, son una realidad que usted recibe en el momento mismo de invertir.

□ **100% de liquidez.**

Usted tiene la seguridad absoluta de contar, en cualquier momento, con el dinero invertido en participaciones pro-indi-

viso desde 25.000 pesetas.

HICONSA piensa que una inversión no debe atarlo.

Por eso le da la tranquilidad de retirar su dinero en el momento que lo necesite.

□ **100% de respaldo.**

HICONSA le da el respaldo de la Ley 57/68.

Y esa ley garantiza que el edificio donde invierte está en construcción y será terminado.

HICONSA no promete.

Cumple y construye.

Y respalda con una ley lo que construye: más de cien edificios garantizan su inversión.

□ **100% de revalorización.**

HICONSA le da una proyección más grande que un excelente interés.

Sus construcciones están en las playas de Huelva (Isla Cristina y El Rompido), las zonas de más futuro turístico.

Usted sabe que lo que invierte hoy, crecerá y se revalorizará con el futuro de España, el de un más rápido crecimiento turístico.

Es una experiencia que hemos recogido con

los 119 edificios que ya llevamos construidos.

□ **100% de información.**

Nuestros técnicos y especialistas le darán toda la información que usted necesita.

Antes, no después.

Esa es la clave: informarse, saber que es HICONSA.

Incluso, si lo desea, le llevaremos a la Costa de la Luz para ver nuestras realizaciones.

Infórmese. Envíe este cupón y confidencialmente recibirá todo lo que quiere saber.

**HICONSA RENTA s.a.**

Invierta con un cien por cien de seguridad.  
Recorte y envíe este cupón.

Nombre \_\_\_\_\_

Direc. \_\_\_\_\_

Prov. \_\_\_\_\_

Profesión \_\_\_\_\_

Loc. \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_

30-10-73  
Clave 0  
D. A.



**CAPITAN HAYA, 52  
MADRID-16  
TEL. 459 11 54**

La forma más completa de invertir.

# Hiconsa Renta

# Internacional

## Disminuye el déficit de la balanza comercial agraria

MADRID, (Cifra).—A 8.304 millones de pesetas se elevó el déficit en el intercambio de productos agrarios (agrícolas, ganaderos, forestales y sus derivados) en el curso del primer semestre frente a 10.393 millones en igual período de 1972. Esto representa un descenso del 20 por ciento en la cuantía de dicho déficit.

Las importaciones de productos agrarios han significado en dicho período el 20,9 por ciento de las importaciones totales (21,1 por ciento en 1972). Las exportaciones han representado el 32,2 por ciento de las totales (29,1 por ciento en 1972).

El índice de cobertura de las importaciones por las exportaciones fue del 85,2 por ciento, frente al 77,6 por ciento en el primer semestre del pasado año. Por lo que respecta a las exporta-

ciones destacan los aumentos registrados en grasas y aceites (85,8 por ciento); bebidas (35,2 por ciento); conservas vegetales (22,5 por ciento); frutas (43,5 por ciento); plantas vivas y flores (12,4 por ciento); y corcho (10,9 por ciento).

En importaciones (56.040 millones) destacan para el período considerado los aumentos de animales vivos (97,2 por ciento); alimentos para el ganado (143 por ciento); cereales (64 por ciento); lanas (103,6 por ciento) y maderas (41,4 por ciento).

### A. VIDAL

GRADUADO SOCIAL, COLEGIADO EN EJERCICIO N.º 102. PLAZA DEL EJERCITO, 4. Bajo A.

Despacho: 4 a 8 tarde

CHAQUETA PUNTO Caballero ...	375 Ptas.
PANTALON Caballero ...	395 "
AMERICANA Caballero ...	800 "

## Mayter

San Segundo, 8.

## "No podemos concebir un Estado fuerte sin la participación consciente y responsable de los ciudadanos"

Discurso del ministro de Trabajo en el acto conmemorativo de Falange Española

He aquí los puntos más interesantes del discurso del señor De la Fuente, ministro de Trabajo y consejero nacional, pronunciado ayer en el acto conmemorativo del XL aniversario de Falange Española presidido ayer por S. E. el Jefe del Estado, acompañado por el Príncipe de España en la sede del Consejo Nacional del Movimiento, y del que EL DIARIO DE AVILA dió oportuna información:

Al conmemorar la fundación del ideario político falangista conviene destacar que la acción política tiene que estar inspirada en unos ideales que le den sentido y coherencia y el político necesita suscitar la ilusión de su pueblo en torno a las acciones que plantea y a los objetivos que señala. La política es algo más que la pura gestión administrativa de los intereses generales.

Un Estado no es una sociedad anónima que pueda regirse por un buen y eficaz Consejo de Administración; un Estado es una gran empresa nacional, un proyecto sugestivo de vida en común, que necesita ser concebido y realizado con la participación consciente e ilusionada de todo el pueblo.

### UN ESTILO

Estamos obligados a evitar que un Movimiento nacido con aliento popular y revolu-

cionario pierda su estilo si olvidara que la revolución hay que hacerla cada día, porque la sociedad y sus problemas cambian también cada día.

El hombre de 1973, como el de 1933, aunque por circunstancias y motivaciones distintas, necesita defenderse y ser defendido permanentemente, para que no se vean sacrificadas ni su dignidad ni su libertad, porque ese es un precio tan alto, tan prohibitivo, que envilece cualquier ganancia y hace condenable cualquier objetivo.

### DESEQUILIBRIOS

Las excesivas desigualdades personales y regionales en la distribución de las rentas, los desequilibrios en las dotaciones de servicios sociales y las insuficiencias de oportunidades para el desarrollo de la personalidad y la promoción personal, familiar, social y política de amplios núcleos de población, constituyen un serio obstáculo a los anhelos de unidad nacional, una unidad que sea síntesis de la pluralidad que se da en la sociedad y en la vida, y se haga carne y sangre de la igualdad de todos los españoles ante los sacrificios, ante el trabajo, ante el disfrute de los resultados del desarrollo y para la participación responsable de todos en la construcción del destino colectivo.

### MISION DEL ESTADO

El Estado no debe absorber y convertir en actividad estatal las que deben ser funciones sociales y personales, que es la pretensión del Estado totalitario, sino precisamente y por el contrario, debe poten-

ciar las funciones sociales y el desarrollo de la personalidad, defendiéndolos de las deformaciones a que puede conducir el libre juego de unas fuerzas que en el mundo y en la sociedad de hoy, aparecen desequilibradas.

No podemos concebir un Estado fuerte sin la fortaleza, cohesión, y equilibrio de la propia sociedad y sin una adhesión y participación popular adecuada, sin la participación consciente y responsable de los ciudadanos. El Estado no es una monstruosa superestructura que absorba y aniquile al hombre, dictándole sin más sus actitudes, sus decisiones y sus objetivos de vida personal y comunitaria. El Estado es la síntesis creadora del proyecto aceptado y querido por toda una sociedad para ordenar racionalmente su presente y preparar colectivamente su futuro. Su fortaleza no estará sólo en sus instrumentos de poder o de mando, sino en la voluntad y adhesión de sus miembros. Los individuos se hacen así participantes del destino nacional y se convierten en verdaderos ciudadanos.

### JUSTICIA SOCIAL

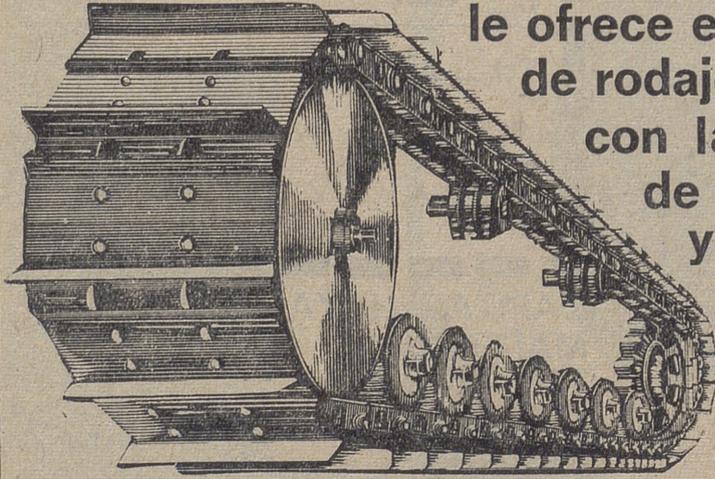
La justicia social es tal vez la aportación más sugestiva y activa de la Falange al Movimiento Nacional, y entiendo, con una convicción profunda, que las mayores garantías de continuidad del Régimen, las mayores posibilidades de integración y de identificación del Príncipe con su pueblo, la base y fundamento de la viveza y solidez de las Instituciones en el futuro, están en la

(Pasa a pág. 16)

¡ Si posee Vd. un tractor oruga !

## Rotracsa

RODAJES Y TRACTORES, S.A.



le ofrece el equipo de rodaje completo con la garantía de calidad y precios



Grandes Stocks para todas las marcas y modelos

Para cualquier información, dirigirse a:

**Rotracsa**

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS DE



RODAJES PARA TRACTORES ORUGA (ITALIA)

FILTROS INDUSTRIALES Y AGRICOLAS



Julián Camarillo 42, duplicado - Tels. 204 45 48 - 49 - MADRID-17  
Rodes 29. Hospitalet de Llobregat - Tels. 337 22 04-08 - BARCELONA

## 24 horas de España

### MADRID

● LA GRAN CRUZ DEL MERITO NAVAL le ha sido impuesta al Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento don Torcuato Fernández Miranda.

● LA AGRUPACION Nacional de Diarios celebró pleno para deliberar sobre la grave crisis del papel prensa y estimó que la producción nacional debe alcanzar el total de producción comprometida en el convenio celebrado en 1973.

● LA PRODUCCION NACIONAL DE VEHICULOS automóviles en el pasado mes de septiembre ascendió a 67.111 unidades con un aumento del 19,8 por ciento respecto al mismo período del año pasado.

● SEGUN UNA ENCUESTA DE LA SECRETARIA GENERAL TECNICA del Ministerio de Industria el coeficiente de utilización de la capacidad productiva del sector industrial —excluida la construcción— ha alcanzado nuevamente el más alto nivel de utilización de los últimos cinco años.

### BARCELONA

● EL COLEGIO OFICIAL DE DOCTORES Y LICENCIADOS de Cataluña y Baleares ha puesto de manifiesto la grave situación por la que atraviesan los profesores no numerarios de Institutos de Enseñanza Media; a causa de que las peticiones de mejora hechas por ellos el año pasado no han sido atendidas.

extranjero

EE. UU. pide a Israel la apertura de un corredor de socorro para el III Ejército egipcio

WASHINGTON, 30. (Efe-Reuter).—Los Estados Unidos pidieron a los israelíes que dejasen abierto un paso, a fin de poder avituallar al Tercer Ejército egipcio, atrapado en la margen oriental del Canal de Suez, informa hoy el Departamento de Estado, cuyo portavoz Robert McCloskey, se negó a calificar esta gestión como presión.

Dijo que el Gobierno estadounidense, que desea que comiencen negociaciones entre los árabes y los israelíes, abogaron porque se abra un paso a fin de poder enviar agua, alimentos y medicinas a los 20.000 soldados egipcios que se encuentran aislados. Las autoridades estadounidenses desean buscar la participación soviética, a fin de que Washington pueda presionar a los israelíes para no forzar al III Ejército egipcio a rendirse.

No obstante, es evidente que los soviéticos están preocupados por el aislamiento del Ejército y se encontraban en comunicación con los egipcios sobre este aspecto.

McCloskey dijo que los Estados Unidos habían abogado por la apertura de un corredor por intereses humanitarios.

ISRAEL UTILIZO NAPALM EN LA GUERRA

DAMASCO, 30 (Efe-Upi).—Las fuerzas sirias avanzaron durante las recientes batallas hasta tres kilómetros del Lago de Tiberiades, declaró ayer un oficial herido en el frente.

El oficial, cuyo nombre no fue revelado, manifestó ante un grupo de periodistas sirios y extranjeros que acudieron a visitar el hospital militar de Damasco que las tropas israelíes habían utilizado bombas de napalm. El director del hospital confirmó que, por lo menos, 180 oficiales y soldados sirios habían sido tratados de quemaduras, producidas por este tipo de bombas. Según el director, 40 de ellos habían fallecido y el resto se encontraba en estado de gravedad.

EMBARGO DE PETROLEO LIBIO BEIRUT, 30 (Efe-Upi).—

El Gobierno libio ha impuesto una prohibición completa de envíos petrolíferos a Holanda, a partir de hoy, informa «Radio El Cairo».

Citando una declaración del Gobierno libio, la emisora dijo que la decisión había sido tomada debido a la actuación holandesa a favor de Israel durante el conflicto de Oriente Medio. La declaración añadió que otros países no deberían enviar sus excedentes de petróleo a Holanda «o deberían hacer frente a las consecuencias».

Con la decisión libia se eleva a ocho el número de países árabes que han tomado medidas de embargo de petróleo contra Holanda.

24 horas del mundo

BRASIL

• HA SIDO RUBRICADO EN ESTA CAPITAL UN CONVENIO para evitar la doble imposición fiscal en España y Brasil, lo que facilitará el ingreso recíproco de inversiones y tecnología.

GRAN BRETAÑA

• EL MINISTRO DE DEFENSA BRITANICO Lond Carrington ha manifestado su indignación por

la alerta atómica de Nixon que no contó con sus aliados incondicionales.

ALEMANIA FEDERAL

• EL GOBIERNO DE LA REPUBLICA FEDERAL está tratando de dejar bien sentada la neutralidad germana en relación con el asunto de Oriente Medio, saliendo al paso de las críticas realizadas por Washington.

BELGICA

• EL PRESIDENTE ITALIANO, señor Giovanni Leone, acompañado de su esposa y del ministro de Asuntos Extranjeros, señor Aldo Moro está realizando una visita oficial a Bélgica que terminará mañana.

DINAMARCA

• LAS AUTORIDADES DANESAS han recibido indicaciones muy significativas de las autoridades de China comunista en el sentido de un acercamiento de Pekín al Mercado Común Europeo.

Una oportunidad sin precedente

para todos los españoles sin Bachillerato, ambos sexos, sin límite de edad a partir de los 14 años y aunque tengan el Certificado de Estudios Primarios o el de Escolaridad o algún Curso de Bachillerato. En cualquier punto de España, en un SOLO EXAMEN y al amparo de la Nueva Ley General de Educación, obtener el Título Oficial de GRADUADO ESCOLAR, que equivale y sustituye al Bachillerato Elemental (Ingreso, 4 años y Reválida). No son necesarios conocimientos previos. HOY MISMO, gaste un sello de correos y tendrá la mejor oportunidad de su vida. Envíe sus datos personales solicitando información sobre el NUEVO CURSO de GRADUADO ESCOLAR a INSTITUTO AMERICANO, Mendivil, 6, Departamento X-15, Madrid-18.

El primer Centro de Enseñanza a Distancia autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia (1-26).

Lanas MONTEIRO

presenta el tipo de lana gruesa en crudo para chaquetas de moda. ¡En exclusiva! PERLE importado de Portugal. Lanas y fibras de las mejores calidades.

Envios contra reembolso. PIDANOS MUESTRAS. San Alberto, 1-1.º MADRID-13.

AGENDA

Mañana día 31 de octubre de 1973, miércoles.

SANTOS: Alonso, Urbano, Narciso, Quintín, Antonino.

MISA: De Feria.

SOL: Sale a las 7,43 y se oculta a las 18,14 horas.

LUNA: Sale a las 12,31 horas y se oculta a las 22,9 horas.

CUPON PRO-CIFGOS

Número premiado el día 29: 7 3 3

AMBULANCIAS

ANTONIO ALVAREZ

SERVICIO PERMANENTE

TELEF. 21 12 20 AVILA

J. Morais Luque

TOCOGINECOLOGO

Ex-interno de Maternidad de Barcelona

Consulta: 11 a 2

Previa petición hora.

Policlínica Parque de San Antonio, P.º D. Carmelo, 24. Teléfonos 22 09 00 - 04 - 08.

La pequeña pantalla ofrecerá mañana:



A partir de las 8,30 de la tarde desde el estadio del Nou Camp, de Barcelona, el encuentro internacional amistoso, que enfrentará a las selecciones de Europa y América.

ELECTRODOMESTICOS

JIMENEZ

Las mejores marcas a

los mejores precios

VISITE NUESTRA EXPOSICION

Reyes Católicos, 14 — (Pasaje Caja de Ahorros) AVILA

Puntos Regalo Casa

Precisa AGENTE DE VENTAS para: AVILA y su Provincia

Persona activa y responsable. Con actividad actual de ventas en capital y provincia. Preferentemente en alimentación. Condiciones económicas interesantes. Compatible con actual actividad.

Interesados dirigirse uniendo datos de actividad actual a:

Puntos Regalo Casa, S. A. Calle Clavel, 5. MADRID.

Recuerde...

TERRINAS DE FLORES NATURALES, FLOR SUELTA Y EN RAMOS - CORONAS CONMEMORATIVAS.

CONSULTENOS PRECIOS SE RECIBEN ENCARGOS

Flores SON - SOLES

Estrada, 21

AVILA

Teléfono 21 24 97.

Importante fábrica recambios de automóviles

Con reconocido prestigio nacional y producto de amplia venta y progresivo desarrollo, precisa Representante para AVILA, capital y provincia. Interesados, dirigirse por escrito al Apartado 495 de Zaragoza, dando amplias referencias sobre experiencia, representadas del ramo que dispone y datos personales.

¿Desea aprender a conducir?

Acuda a: Auto-Escuela Velasco

Modernos coches y camiones con doble mando. Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21

¿Cuales es el camino a un futuro mejor?

Vea en T.V. el intermedio del partido Europa-América

Todos los modelos **RENAULT**

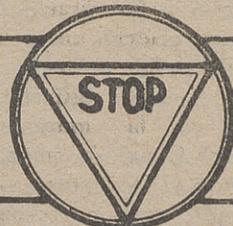
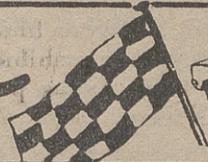
en **Domínguez**

VEHICULOS  
DE OCASION

Concesionario para Avila y provincia

Avda. de Portugal, 26 - Telf. 21 14 27 y 21 19 09 - Avila

**motor**



# Prueba del SEAT 1430 Especial 1600

**Confort y prestaciones al más alto nivel**

Para descubrir la personalidad del 1430 Especial 1600 hemos considerado necesario conducirlo durante casi 4.000 kilómetros, único medio de llegar a conocer a fondo un coche. Son muchas las observaciones acumuladas a lo largo de la prueba y ofrecemos ahora un resumen de ellas, haciendo hincapié en los puntos más importantes del Especial 1600.

Antes de entrar en el tema hay que hacer una salvedad. Por potencia y prestaciones el 1600 es totalmente distinto a todo lo conocido en España. Ello puede inducir a considerar este modelo como un coche deportivo, propio de aficionado puro. Nada más lejos de la realidad. El Especial 1600, aunque es la berlina de prestaciones más elevadas en la producción nacional, es un automóvil en el que se ha prestado especial atención a capítulos tales como el confort. Está concebido para usuario medio, que precisa realizar promedios elevados sin sacrificar seguridad y confort. Todo ello sin necesidad de forzar la mecánica y haciendo desaparecer el problema de los adelantamientos. Para configurar aún más la personalidad de esta berlina no hay que olvidar que el aprovechamiento del espacio es un punto destacable, ya que permite viajar a toda la familia, y su correspondiente equipaje, sin merma alguna de las posibilidades del coche. Bien es verdad que el conductor deportivo también encontrará su marco adecuado en el modelo estudiado. Esta habitabilidad, fundamental, en la mayoría de los casos, permitirá a los amantes del deporte un doble uso de su coche, hasta ahora difícil de conseguir.

## LOS FAMOSOS DOBLE ARBOL

El motor que equipa al 1600 es un buen ejemplo de los avances que se registran en la técnica. Cuatro cilindros en línea, con una cilindrada total de 1.592 centímetros cúbicos desarrollando una potencia de 95 CV (DIN). En principio puede parecer una cifra muy elevada, pero hay que tener en cuenta el diseño de la mecánica. No se ha recurrido a relaciones de compresión elevadas, ésta es de tan sólo 8,9 a 1, sino a soluciones técnicas que permiten esta buena potencia sin apurar el motor. Las válvulas están mandadas por dos árboles de levas, accionados, a su vez, por una correa dentada de neopreno, que sustituye a la clásica cadena de distribución. Fruto de este diseño es el bajo nivel sonoro del motor que permite mantener velocidades muy altas, sin que

los ocupantes adviertan ruido ni vibración alguna.

Con esta base mecánica pueden ser mantenidas velocidades de cruce superiores a 150 kilómetros por hora, cosa que no implica esfuerzo alguno para el motor que, a este ritmo, aún gira lejos de su régimen de potencia máxima. En varias pasadas hemos cronometrado una velocidad punta de 170 kilómetros por hora y eso sin contar con las condiciones atmosféricas ideales y a una respetable altura sobre el nivel del mar.

## ELASTICIDAD: CONDUCCION COMODA

El alcanzar la velocidad máxima no exige disponer de una larga recta de lanzamiento, gracias a su gran elasticidad. Las marchas cortas de la caja de cambios permiten velocidades cronometradas del orden de 82 y 125 kilómetros por hora para segunda y tercera, res-

pectivamente. Para realizar los cambios no es necesario apurar en lo más mínimo estas marchas, ya que el motor tira con fuerza desde 2.000 revoluciones.

Gracias a este comportamiento, la palanca del cambio permanece prácticamente en reposo conduciendo en carretera. El poder de recuperación permite modificar la velocidad en pocos metros, aunque si se desea utilizar tercera, los adelantamientos son instantáneos. Una advertencia a los conductores nerviosos y pseudo-deportivos; bajo el acelerador se encuentra una potencia de casi 100 caballos y cualquier desconsideración en la forma de pisarlo se puede traducir en un deslizamiento de las ruedas, cuando el piso presenta condiciones de adherencia difíciles.

Conduciendo al límite, el 1600 presenta un carácter ligeramente suavizador, fácilmente corregible gracias a la gran potencia de que se dispone. Las presiones de inflado de los neumáticos recomendadas por el fabricante son un poco bajas cuando se desea andar muy fuerte. En estas condiciones, es conveniente llevar una décima más en los delanteros que en los posteriores, sobre todo cuando el coche sólo lleva ocupadas dos plazas. La presión debe ser aumentada en función del estado del firme. Sobre terreno bacheado u ondulado 1,8 kilos delante y 1,7 detrás son presiones bastante aconsejables. Para conducción rápida, el equipo de neumático del Especial 1600 es más que suficiente. En conducción de-

portiva, pretendiendo sacar todo el rendimiento del motor, serán más adecuados unos neumáticos de mayor sección.

Esto es, a grandes rasgos, el Seat 1430 Especial 1600, que ostenta el título de berlina más rápida del mercado, título que exige mucho, pero este modelo opinamos que está a la altura de las circunstancias. No olvidemos, por último, el apartado asientos, cuyo diseño confortable es tan nuevo como las prestaciones que el 1600 permite.

MOTOR PRESS

## Los coches que se venden

Las estadísticas de ventas interiores (sin contar la exportación) de coches de la categoría 1.200 c. c., en el período enero-agosto de 1973, facilitadas por el Sindicato del Metal, arrojan un total cuya cifra asciende a 109.646 unidades de todas las marcas que se fabrican en España.

Desglosando por marcas y modelos, resulta que Seat registra la venta de 46.901 coches del 124. Le siguen los Fasa-Renault R-12, con 20.150 unidades, del modelo normal, 5.094 del R-12 S y 3.300 del Familiar. El total arroja la cifra de 28.544 unidades. Simca ha vendido 22.922 unidades de su «1.200». Austin Victoria figura en la estadística con 319 coches. Del Citroën GS se ha vendido durante el período de referencia 1.960 unidades.

Encabeza la relación de ventas totales de coches españoles de la categoría 900/1.000 c. c. durante el período enero-agosto de 1973, el Seat 127, con 75.871 unidades. Le siguen el R-5, con 23.111; R-6, con 19.287 y R-8, con 19.312. Simca registra una venta de su «1.000» cifrada en 8.099. Leyland Authi vendió 7.603 «Minis».

MOTOR PRESS

## Coches eléctricos fabricados en serie

PARIS. (Efe).—El coche eléctrico será pronto una realidad en las ciudades francesas. La sociedad «Teihol» con colaboración de la A. D. F. (empresa nacionalizada de electricidad y gas de Francia) anuncia la fabricación en serie de dos modelos de automóviles eléctricos. El primero, «Citadine», está especialmente estudiado para el desplazamiento en casco urbano; de reducido tamaño (dos a cuatro plazas), el «Citadine» funcionará con baterías. Estas pueden ser cargadas en cualquier punto, en corriente normal y enchufes de serie, durante seis o siete horas, gracias a un cargador especial.

El otro modelo de auto eléctrico, «Menagere», está especial-

mente estudiado para los transportes de pequeñas mercancías en las ciudades y sustituirá paulatinamente a los moto-carros, con la ventaja de no contaminar la atmósfera. Este tipo de vehículo también funciona con baterías con el mismo dispositivo de carga que el «Citadine». El precio de venta será aproximadamente el mismo de un automóvil de 4 a 5 H. P. (caballos vapor) actualmente en circulación.

La fabricación en serie comienza antes de finales de año, en Courpiere, cerca de Cleermont-Ferrand y los primeros vehículos serán puestos a la venta pública a partir de marzo o abril próximo.

Recambios legítimos • EBRO - MASSEY FERGUSON - PERKINS

**Automóviles VELASCO**

INDALECIO VELASCO

Concesionario oficial para esta Provincia

Avda. José Antonio, 26 - AVILA - Telf. 212932

# Aquí, los deportes

## Así fue la jornada en Primera Regional y Campeonato de Aficionados

### El Real Avila conquistó los dos puntos en Vallehermoso, superando en todo al Rayo Vallecano

**Sólo otro equipo ganó «a domicilio»; el Leganés ante el Atlético de Madrid. Los partidos Real Madrid-Alcalá y Manchego-Conquense finalizaron en tablas**

La jornada, novena del Campeonato, ha tenido de todo, pero en general se han cumplido nuestros pronósticos. Nos parece, y eso que siempre se espera mucho de este conjunto, que el mayor mérito está en el empate conseguido por el Conquense en Ciudad Real; un paso en falso para el Manchego, aunque aún queda mucho tiempo para rectificar tropezones, máxime si, como en este caso, son pequeños. También tiene mérito que el Alcalá, otro gran equipo, sacara un punto al Real Madrid, punto que es el primero que cede en su campo el equipo blanco.

Se dió el disgusto que decíamos que podía darse de que el Leganés, de no jugar mejor que le vimos aquí, el Atlético, sacara algo. Y sacó los dos puntos.

La goleada de la jornada, y de todo lo que va de competición, la hizo el Talavera al «farolillo rojo», Alcázar. No, no levantan cabeza los alcazareños. Y si hace dos jornadas les hizo un «siete» el Torrejón, ahora le han superado los talaveranos, que indudablemente tienen que dar muestras de su potencia.

Y ahora ya, refiriéndonos al Avila, hemos de considerar que el triunfo en Vallehermoso tiene mucho mérito. La verdad, no lo veíamos muy claro, aunque de siempre somos optimistas, porque los rayistas venían de triunfar en Puertollano y no es equipo flojo ni mucho menos. Pero el Avila está en buena racha de juego y de moral. Esta vez, con la defensa segura, como otras tardes —gran partido de Pablo y de Requena, sin desmerecer Manolo—, con Pablo y Ortega en la línea intermedia, mandones y con fuerza, Ortega hizo un primer tiempo excepcional, y con una delantera que se mueve, con el juego de Nacho, como de Cantuche y Gonzalo —también gran actuación la suya—, sin desmerecer el valiente Moreno, ni tampoco el interior Tejero, que substituyó a Jimeno, y que mejoró su juego de la tarde de la presentación, dio un curso de bien hacer. Y si encajaron un tanto y se vieron dominados al final, ello hay que achacarlo a que el

3-0 dio excesiva tranquilidad. Se nos olvida citar al nuevo meta Pablito, que en el trabajo que tuvo cumplió bien.

A ver si no se quiebra la racha; pensamos que no porque el equipo, si no hay bajas, tiene que mantenerse así o ir a más.

La clasificación del campeonato de Aficionados ha cambiado de líder. Ahora lo está el Manchego, igualado a 14 puntos con el Torrejón. Con 13 están Talavera y Valdemoro y con 12 Real Madrid y Arganda.

En la de Regional Preferente, sigue mandando el Torrejón, que ayer no pudo con el Atlético de Valdemoro y que es la primera vez que no saca tajada en sus desplazamientos. Ya saben que el único partido que perdió fue al iniciarse la Liga, en casa y ante el Arganda. Luego todo habían sido triunfos hasta el corte de esta jornada. Y es que el Atlético Valdemoro, es un gran conjunto.

Repasemos, rápida y brevemente, como fueron los partidos en cuanto a sus goleadores, pero antes digamos que se hicieron 32 goles —para que digan que el gol está moribundo!—, catorce más que en la anterior jornada y esta vez, solo dos equipos se quedaron sin poner número en su casillero.

El Arganda abrió el marcador por medio de Bajo, a diez minutos del descanso. Luego, goles de Jorge y Moriz. El visitante fue anotado por Sancho.

Pascual, mediada la primera parte, puso por delante al Real Madrid y aumentó la ventaja Ballester. En la segunda mitad, Jiménez y Guy marcaron por el Alcalá.

El Atlético de Madrid perdió 1-2 ante el Leganés. Marcó primero sus dos goles el Leganés, por medio de Tendero y Romero. El tanto de los «colchoneros» fue de Moreno.

El Moscardó venció al Guadalajara por 3-1. Dos goles del organizador en el primer tiempo obra de Arenas y Hernández. Acorta distancias del extremo derecho al carreño Javier y hace el 3-1 definitivo, Ricardo.

La goleada del Talavera

sobre el colista Alcalá fue con los tantos de Tofiño y Espinosa, dos cada uno, en el primer tiempo. Sierra y Redondo (3), uno de penalty, en la continuación. Hasta el 8-0.

En el polideportivo de Ciudad Real, Manchego y U. B. Conquense empataron a dos goles. Abrió el marcador Salvi, para los de casa, y empató Mariano. Segundo tiempo, un gol de Salvi y otro del conquense Zurro que vale el empate a dos.

Y el Atlético de Valdemoro venció 1-0, al líder Torrejón. El solitario gol del partido fue anotado por Toloba al cuarto de hora de juego.

J. G. A.

## En juego

Repetimos las preguntas formuladas en la anterior semana, ahora con las respuestas:

—¿Cuáles son las faltas que se sancionan con golpe franco directo?

RESPUESTA: Aquellas consideradas como graves y que, por lo tanto, merecen mayor sanción.

—¿Cuáles son las faltas que se castigan con golpe franco indirecto?

RESPUESTA: El Reglamento castiga las faltas según la gravedad ante el juego y según el daño que puedan causar. Por ello se castigan con libre indirecto aquellas faltas que no suponen grave daño ni para la marcha del juego ni para la integridad de los jugadores, siempre a criterio del árbitro que medirá cómo reparar el daño en cada caso.

### LAS PREGUNTAS DE ESTA SEMANA

—¿Se sanciona igualmente cuando el balón va a la mano que cuando la mano va al balón?

—Mientras transcurre el juego, ¿cuándo deberá interpretar el árbitro que las acciones de los jugadores encierran gravedad o no?

### ESPACIO OFRECIDO POR

**CLUB**  
**J I K A**  
**DISCOTECA**  
**¡ AMBIENTE SELECTO !**  
 Banderas de Castilla, 2. — Teléfono 22 00 10. — AVILA

## También el San Prudencio cayó en "El Tinte" tembleño, por 2-1

En «El Tinte» tembleño se disputó el encuentro de Segunda Regional, Grupo Segundo, en el que se dió una nueva victoria del equipo local, esta vez sobre el San Prudencio y por 2-1.

Comenzó el partido con domi-

nio local, que no tuvo reflejo hasta el minuto catorce en que a la salida de un córner, botado por Nico, Julito conectó un buen cabezazo, picando abajo la pelota y haciendo imparable el remate.

Siguen los ataques tembleños, el equipo está jugando muy bien, y a diez minutos del tanto anterior aumenta la ventaja Roberto en jugada inteligente.

Los talaveranos no pueden contentar el juego local y sacan a relucir lo que puede llamarse antifútbol; brusquedades y juego peligroso que el colegiado de turno no corta. ¿Para cuándo las tarjetas?

Cuando ya van treinta y dos minutos, el extremo izquierdo visitante, sin duda el mejor del equipo, marca el gol llamado del honor en un fallo del meta Valle.

La segunda mitad va por los mismos derroteros; los tembleños pierden dos claras ocasiones de gol. Finalizando el encuentro hay una buena parada del meta visitante a tiro de Julito, y un claro penalty a Roberto, al ser agarrado por la camiseta dentro del área.

El partido, que finalizó con pita al colegiado, tuvo unos comienzos de muy buen juego. Luego fue decayendo con el transcurso del tiempo, en mucho por las brusquedades del San Prudencio, consentidas por el árbitro.

Se notó en las filas locales la ausencia de Rafa y agradó mucho el juego del extremo izquierdo visitante, rápido y bullidor en todo el partido.

Digamos ya que el árbitro fue el señor Gómez Madrid, que si estuvo bien técnicamente, no debió dejar pasar el juego brusco. Parece que tiene alergia a los tarjetazos. Y por ello abusaron los visitantes.

Así formó el equipo de El Tiemblo: Valle; Tomás, Paje, Nico; Garzón, Cano; Víctor, José Manuel, Julito, V. Sebastián, Roberto. Rementería substituyó a Sebastián y Angelillo a Nico, por lesiones.

Remi.

## Compre sus muebles en Avila

Es un consejo de

## Muebles QUIJADA

Visítenos los últimos y Vd. comprobará que somos los primeros

Plaza Santa Ana, 1 - Tel. 213284 - AVILA

## Solución a los nombres disimulados de la semana anterior

A	L	E	I	D	R	A	P	A	Z
R	L	O	M	A	J	T	I	R	A
E	O	B	A	R	O	E	A	E	P
V	A	A	E	R	D	J	L	V	A
A	D	A	M	R	A	L	B	A	T
L	I	E	D	D	C	T	E	L	E
I	S	D	A	E	S	H	E	S	A
L	A	A	S	C	H	E	E	I	S
L	S	O	C	N	A	B	A	R	T
O	E	S	A	O	R	A	M	A	O

# Commemoración del XL Aniversario de Falange Española en Avila

Don Emilio Romero, consejero nacional por Avila, pronunció una conferencia sobre el tema: "Cuarenta años después"

La Jefatura Provincial del Movimiento conmemoró ayer en nuestra capital el XL aniversario de Falange Española. El acto se celebró en el Salón de la Casa Sindical que fue incapaz para alojar a los asistentes por lo que hubo necesidad de habilitar el vestíbulo con instalación de altavoces.

Presidió el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento don Ramón de la Riva y López Dóriga, acompañado en el estrado presidencial por don Adolfo Suárez González, procurador en Cortes por la provincia de Avila y por las autoridades provinciales y el Consejo Provincial del Movimiento.

Previas unas palabras de presentación del acto conmemorativo pronunciadas por el Sr. de la Riva y López Dóriga, hizo uso de la palabra el consejero nacional del Movimiento por la provincia de Avila y director del diario «Pueblo», don Emilio Romero Gómez, quien comenzó diciendo que el privilegio de haber vivido los años de la fundación de la Falange y sus vicisitudes durante la II República, hacen de este título «Cuarenta años después, un testimonio y no algo sabido por lecturas y referencias.

Se refirió a los dos grandes mitos que tiene la España política contemporánea, y que son José Antonio y Franco, cuyos mitos no conviene vaciar, porque si esto se produjera, entraríamos inevitablemente en otro proceso constituyente. Señaló el orador que urgía quitar la fisonomía de fascismo a la figura de José Antonio, aunque su movimiento naciera en el auge europeo de los fascismos; y a Franco había que verle en su personalización del poder, pero en su condición de realizador de un Estado nuevo y un dinamismo social sin precedentes en el pasado. Sólo así se puede consolidar la nueva legitimidad de la Monarquía en la persona del sucesor del Jefe del Estado.

Emilio Romero hizo un relato de la crisis institucional y social española que trata de remediar en 1923 el General Primo de Rivera, sin detener la revolución que nos llevaría a la segunda experiencia republicana. La Monarquía no

había podido asimilar el socialismo; no había podido contener el anarquismo; tenía fuera de servicio a los intelectuales; y la clase política de la Restauración estaba en quiebra. Una voz universitaria como la de José Antonio Primo de Rivera, llamó la atención el 29 de octubre de 1933, sobre la necesidad de hacer un Estado, e idear otras formas de poder y de representación, al tiempo que había que recibir el reto de la justicia social en un país de 200 dólares de renta. El General Franco se vio obligado a limitar las libertades individuales para procurar la libertad esencial de convivir y de hacer otro país. Los términos fascismo y dictadura, pertenecen a la pura semántica política de los adversarios, o de los mal informados, y carecen de valor ante la clarividencia de las ideas vigentes de José Antonio, y del país diferente que tenemos a la vista.

Finalmente, Emilio Romero hizo una semblanza de las notas positivas y de los aspectos polémicos de la España de nuestros días, para acabar señalando que la fecha ideológica de 1933 y la fecha política de 1936, son puntos de par-

tida y no temas de debate. La fecundidad de un árbol se alienta podando las ramas pe-

tegiendo sus raíces. Después de José Antonio y de Franco, la única España posible es la del siglo XX y nunca la del

siglo XIX que fue denunciada aquella mañana de 1933 en el Teatro de la Comedia de Madrid.



Este es el Citroen que, ocupado por cinco jóvenes, chocó contra una tapia cerca de Solana de Béjar, a la salida de una curva, resultando, conforme informábamos ayer, cuatro de ellos, vecinos de La Carrera, gravemente heridos y el conductor, un abulense residente en Madrid, con lesiones leves.—(Foto: MAYORAL).

## Discurso del ministro de Trabajo en la conmemoración de Falange Española

(Viene de página 12)

justicia social y en que sepamos concebir la justicia social no como tarea adicional de la labor política, no como coste de la paz o del crecimiento, no como uno más de los distintos objetivos políticos, sino como uno de los fundamentales en torno a los cuales ha de ordenarse la acción política en su conjunto.

Mejorar las condiciones de trabajo y la protección de todos los españoles es trabajar por la justicia social, pero confundir la justicia social con los avances laborales o de Seguridad Social sería minimizarla. Porque la justicia social exige, nada más y nada menos, que una concepción social completa de la economía y de la política.

El «humanismo social», que constituye esencia de nuestra doctrina, supone que el respeto de la propiedad privada ha de ir acompañado de su ordenación al cumplimiento de sus fines sociales.

### PRESUPUESTOS DE LA PARTICIPACION

La participación, según nuestra doctrina, es exigencia de la dignidad humana, condición de la unidad nacional y de la fortaleza del Estado y

objetivo fundamental de la justicia social. Tiene que referirse y articularse en lo económico en lo social y en lo político. Sus presupuestos están en la ordenación económico-social. Su instrumentación ha de ser a la vez auténtica y flexible y ha de referirse a todas las unidades e instituciones económicas, sociales y políticas donde el hombre vive, trabaja y construye su destino comunitario. Ha de ofrecer efectivas posibilidades para todos, compensando o superando en la forma necesaria las desigualdades que la pura imagen y el contexto social entrañan. Ha de ordenarse en forma que procure más unidades dialogantes y síntesis integradoras que radicalismos y enfrentamientos intransigentes. Y ha de permitir a los hombres, desde su libertad y responsabilidad humana, social y política, y en el cuadro de las instituciones y principios que estructuran y orientan el orden político, procurar el ideal de vida comunitaria que alienta en su alma.

Creo que en su tiempo fue una gran conquista la declaración constitucional de los derechos del hombre. Pero el liberalismo se quedó a medio camino al no variar las condiciones económico-sociales que dificultaban o hacían imposible para muchos hombres el ejercicio de esos derechos. Esta es ahora nuestra revolución y la gran tarea de la justicia social que debe darnos un hombre auténticamente libre y participante en su destino, no sólo con mayor bienestar, sino con mayor plenitud personal.

De ninguna manera José Antonio hizo bandera de su Movimiento de la defensa de situaciones de privilegio de intereses de partido o de grupo, o del mantenimiento de una situación social injusta que beneficiaba a un sector reducido de la sociedad a costa del sacrificio de los demás.

## Alianza Francesa en Avila Curso del Idioma Francés

Desde su reciente creación en nuestra capital, la Alianza Francesa viene proyectando una serie de actividades que se concretan hoy en la convocatoria de los cursos de Enseñanza del Idioma Francés.

Estos cursos están dirigidos a niños y niñas y personas adultas.

Para participar en estos cursos es conveniente pertenecer como socio activo o

escolar a la Alianza Francesa, abonando una cuota anual y los derechos de clase que se fijan en 200 pesetas mensuales, durante nueve meses para los niños y niñas y una cuota de 400 pesetas para adultos.

Las cuotas anuales de miembro activo son 600 pesetas y para escolares de 120 pesetas.

También se admitirán alumnos que no sean por el momento socios de la Alianza, pero en estos casos la cuota será de 250 pesetas mensuales para niños y niñas, y de 500 para adultos.

Las clases darán comienzo el próximo día 5 de noviembre y se desarrollarán en las aulas de la Escuela Aneja al Magisterio, frente al Gobierno Civil.

Las inscripciones para estos cursos en sus dos niveles se efectuarán en la Secretaría del Colegio Duperier (teléfono 21 21 19) o en Escuela Aneja al Magisterio el mismo día 5 a las 6,30 de la tarde.

## Miguel Fernández Escalada

GINECOLOGIA Y PARTOS

Avda. de Portugal, 29. Teléfono 21 17 09. Urgencias: Clínica Santa Teresa.

C. S. núm. 339

## TRASPASO

LOCAL COMERCIAL EN AVILA. BIEN SITUADO CALLE CENTRICA.

TELEFONO: 21 29 60. Mañanas: 10 a 12.

## Fernández Junior

Boutique joven para gente joven

\*\*\*\*\*

Duque de Alba, 15 - Teléf. 212188 - AVILA

## Doroteo Jiménez Jiménez

MEDICO-DENTISTA RAYOS X

Reyes Católicos, 27 - 1.º Teléfono 21 12 08 AVILA.

## Kalión BOUTIQUE

Otoño.-Calidad y Moda

Las máximas novedades que el género de punto ha lanzado para caballero

TODO ES NUEVO

Duque de Alba, 3

Tel. 21 23 37